第一萬零六百二十六號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞實得力門牌十一號

(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.)

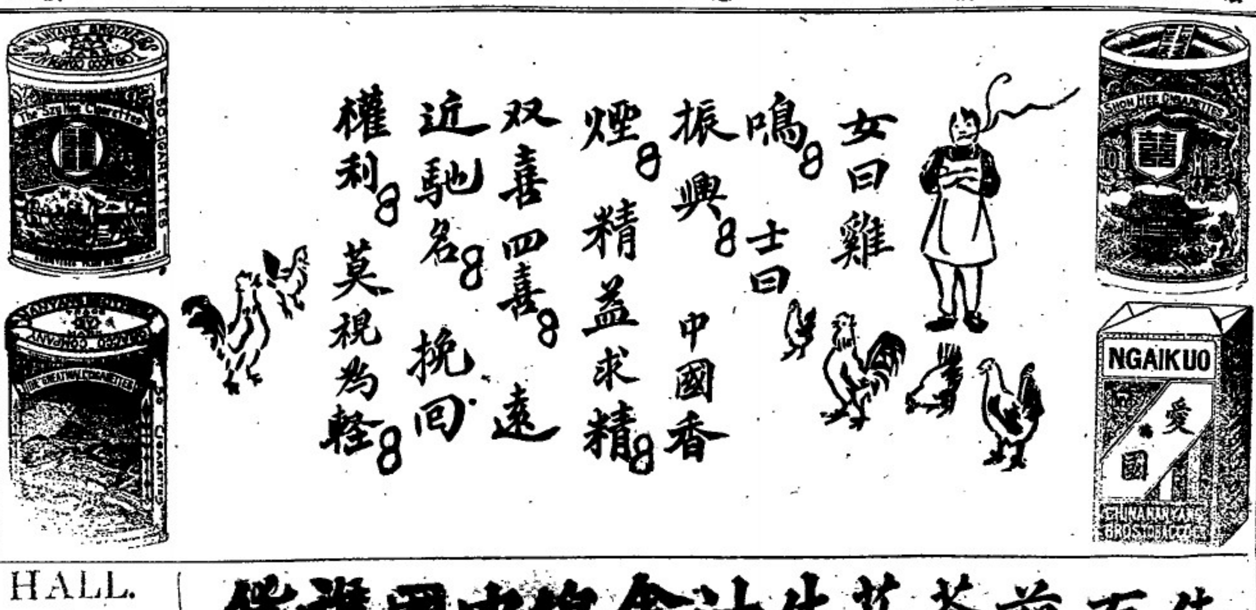
德律風一千一百六十四號

本館報章仍與前屢頒辦理除禮拜外日日出一紙諸 君購閱本報者論無本坡外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也茲更不惜工本從英國採辦銜書裁紙各機器以待與 各官紳刊印書籍單件並有來西各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印字大小機器曾用精工印刷工藝絕倫更延文士譯寫各體文字所有各項價甚相宜 再本館所登來札原擇其有關世道人心或其進化者附刊報牘若其有裨當世之文章當卽敬謹照刊於報否亦須無碍公衆之治安名譽乃敢刊登其有譭謗或文以及支離費解者概不登錄嗣 諸君來札尚祈自饒更須寫眞爵里方合報規但來稿登與不登均不能將原稿交回也

本報於辛巳年間擬設今已三十餘年 向者南洋各埠風氣未開惟有本報首先成立然當時商業雖云隆盛但猶未知報章之益故能閱報者尙屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅姑從狹窄既而民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張將紙張增廣三次近更添設附張徵版分戰要聞邇者三民主義日益昌明專制時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已蔚然改觀諸凡制度典章兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不過加以南洋愛國僑胞亦多熾然特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難免乎缺漏惟是近來海道艱難紙張缺乏舊日紙張來源已竭故不得不將報紙暫仍縮小惟再加增頁數以期與向報日牘所載字數畧同伏望 諸君無遺爵菲下採芻蕘不勝感荷之至特此附佈

▲十枚包庄者 愛國 飛船
▲廿枚包庄者 雙喜 飛馬
▲五十枚礶庄者 嘉禾 四喜 長城 地球
▲一百枚盒庄者 馬車

△總發行所星架坡羅敏申律門牌
第三十八號
△吉隆坡暨檳城均設分局 英荷印暨各屬概有代理
南洋兄弟烟草公司 駐叻總司理人簡英甫
民國六年丁巳元月初十日



HARIMA HALL.

夏里嗎映戲班再換新戲

啟者本班自開演以來向蒙 諸君讚賞殊深本班所演各戲均求極新極奇之畫且復時常更換以博大觀是以凡經寓目者莫不稱贊茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將舊日戲本概爲更換俾觀者眼界一新 諸君有興新早 惠臨幸勿視作烟雲之過眼也

◉今日換新戲
◉頭場 七幕四十分鐘開演
△林中奇遇
△黑暗中手影
△盜賊之媒
◉二場 九幕十五分鐘開演
△最新畫片五大幕
△請畫

英一千九百一十七年二月一號 夏里嗎映戲班謹啟

朱有蘭茶菸生油金綫中國發貨

本號生熟烟絲各種名茶自榨生油皆自設工廠督辦不惜工本務求精美故於有益衛生之功茶具除煩烟能辟瘴化痰之妙生油則饒有滋養之益以上出品夙荷 諸僑胞所歡迎爲衛生家所推重茲也更有興亦金線久不變色各庄土布花樣新鮮綉帶屏簾枝椅桿纜不美備以供 諸君之求謹將各茶烟價畧列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽五十九元
四兩二百八十包本號紅烟每箱沽五十九元
六兩二百包本號紅烟每箱六十二元
二兩五百六十包本號紅烟每箱六十元
二兩四百廿包本號花生烟每箱沽七十元
八兩一百四十包冠頭紅烟每箱沽三十四元
二兩五百六十包冠頭紅烟每箱三十五元
四兩二百包本號生切烟箱沽銀五十五元
二兩四百包本號生切烟每箱五十五元
二兩百六十包本號鷄嘜銀針茶每箱十四元
二兩一百六十六包本號麗嘜包種茶每箱沽銀十一元
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱廿六元
五斤庄廿四包本號烏耳茶每包沽二元
四兩百六十包本號普洱還茶每箱十三元半
八兩庄百六十包本號普洱還茶每箱廿五元
一百斤散庄普洱茶每箱廿七元
一斤庄超等普洱茶每包六角
二兩百七十包鷄嘜包種茶每箱七元
一百六十包自製正六安茶骨每箱十三元
一百四十包自製正六安茶骨每箱十四元
二頭四頭三金錢嘜自搾生油每担
八頭一十頭三金錢嘜自搾油每担 照時價
有關各庄送禮名茶 朱有蘭各庄異金線
羅細生各庄異金線 常有大發三寶罐酒水
生油發行
電話第八百三十九號
中華民國丁巳年元月初十日 啟

"Gaiety" Picture Palace.

雅池出色大映戲

啟者茲有雅池映戲大班在於亞呂末實得力及芒嘈華實得力轉角處之戲園開演該處即人呼爲甘公加傳者戲園之內陳設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之遊游息之所莫不安爲佈置并可隨意呼用茶點任人所擇價廉無匹茲將本晚所演各齣大意標明如左

●今日換新畫
▲頭場
△白燕記
▲二場
△女偵探

英一千九百一十七年八月一號 雅池映戲班主人謹啟

廣泰茶煙廣告

本號專辦上海紗羅綢綢土布毛巾綠荳粉海味什貨自製醬料久叨各商惠顧經廿餘年于茲耳今爲茶煙特再擴充揀選正地道上等煙葉精製鴻泰紅烟廣鴻泰紅烟朱廣元紅烟氣味純香價廉味厚利便客商採辦倘蒙光顧極表歡迎

▲茲將茶煙價列▼
鴻泰八兩壹百四拾庄烟每箱沽五十二元
鴻泰四兩弍百八拾庄烟每箱沽五十二元
鴻泰弍兩伍百六拾庄烟每箱沽五十二元
鴻泰弍兩四百八拾庄烟每箱沽價四十四元六角
鴻泰壹兩九百六拾庄烟每箱沽價四十四元六角
鴻泰五錢壹仟六百庄烟每箱三十七元半
廣鴻泰八兩百四十庄烟每箱沽三十九元
廣鴻泰弍兩伍百六十庄烟每箱沽世九元
朱廣元弍兩伍百六十庄烟每箱沽價五十四元
廣泰五斤庄烏耳茶
廣泰天字普洱還茶
地字普洱還茶
玄字普洱還茶
五十庄普洱還茶
八兩八十庄清遠茶
四兩一百六庄清遠茶
八兩一百六庄銀針茶
五兩二百庄銀針茶
八兩一百四庄六安骨
八兩一百六庄六安骨 均照時價發售
星加坡漆木街門牌二百二十三號
德律風七百一十二號 廣泰朱義嵩啟
丁巳年九月初五日 二月廿四日

丁巳年元月初十日

論說

中外匯兌論　三續　（錄太平洋雜誌）

時日。周雖舊邦。其命維新。今日我國實業。正有類此。凡實業勃興之國。莫不待外資以開發。昔北美合衆國輸入歐人之資。百餘年來。遂使荒壙無人之大陸。變爲世界第一之樂土。我國若欲追從太平洋對岸之大共和國。亦不可不由同一之徑路。合衆國輸入外資之法。並不由其政府經理。乃由一般人民。自由投資來往於新舊大陸之間。我國今日之情形。固不得不與彼稍異。彼之開發。不僅取資本於海外。並同時得人材於他邦。美人原即歐人。故資本之流通自易。今我國雖創業垂統之人甚少。而胼手胝足之人甚多。不能任外人挾資自爲。闢地千頃。肆行占領以開拓。我國農業之規模。雖不若西邦之大。而二十二行省內之荒土。已不若百年前新大陸之多。外人縱雄於財。決不能驅逐已成之農業。壹事更始。雖然。我國大規模之工業。及若干種大規模之農業。儘有外人插足之餘地。我國不僅不宜拒絕外資。並當歡迎外人。借彼等之經驗及財力。樹我百年富庶之基。此其時也。若夫外人之壟斷專橫。固屬可慮。然此等結果。率由貪懦之政府干涉得來。非自由投資之所產。吾今所論者。爲自由投資。非政府借款。故其結果必善而不惡

自由投資之謂何。外人與我國內有有利可圖之事。如路如礦。如其他工業。不惜以其資本自他處移來我國。不假政府契約之力。自由攜來。將來成功則膺其利。失敗則甘受其損。新大陸之事業勃興。即由是道。我國將來之發展。亦胥賴乎此。政府借款。既受種種限制。且爲數終有限。不能舉各省當興之事業。一一募債以行。惟是自由投資。既損益不定。外人不明我國情勢。不免裹足不前。然企業之舉。總有成功與失敗。不僅在我國爲然也。至若外人不明我國情勢。固爲吸收外資之難關。然此難關。只能漸漸打破。不能一時消滅。此不可以人力戰勝之事。吾人只得從教育上政治上。步步進行。非予今日論旨所及。故且從畧。今有一事。可以人力打破。而絕無注意及之者。則匯兌與外資之關係是也。

假使有一英人擁資百萬磅。欲以其中十萬在上海設一紡紗公司。或以此十萬購買中國一紡紗公司股票。當匯兌率爲二先令半時。彼將此款匯至上海。可得規圓銀八十萬兩。是彼之紡紗公司。立得資本八十萬兩。如彼不自設公司。而以之購中國一公司股票。則彼可得百兩一股之股票八千股。設一年以後或二年以後。匯兌率昇至三先令半。彼苟收回其資。而其事復斷可能。則彼可封閉其公司。或售去其股票。將此款（仍設定爲八十萬兩）匯還英國。得英金十四萬磅。是一二年間。彼可淨得匯兌之利四萬磅也。

又若匯兌率爲三先令半時。一英人以英金十萬磅。匯往上海。則得銀五十七萬一千四百廿八兩。一二年後。匯兌率苟降至二先令半。彼以營業不振。或其他故。欲收回其資本。則五十七萬一千四百廿八兩。匯至英國時。不過七萬一千四百廿八磅。是一二年間。彼於匯兌之變遷。損失二萬八千五百七十二磅也。

由此觀之。（一）外人之自由投資中國。利於匯兌率較低之時。（二）其自由自中國收回資本。利於匯兌率較高之時。

反面規定之。則（一）外人之自由投資中國。不利於匯兌率較高之時。（二）其自由自中國收回資本。不利於匯兌率較低之時。

我國以前。無論政治借款。無論實業借款。動爲若干萬磅。若干萬馬克。並要求抵保品。此因我國信用不著。不得不如是也。然縱令我國信用極著。竟不需擔保品。而欲與外人締結若干萬兩。若千萬元之借款。在匯兌率較高之時必不可得。我國市會公司。現因無資格向外人直接借款。或售與股票。然縱令資格極厚。可直接交涉。而欲發售若干兩若千元一股之股票。或社債券。在匯兌率較高之時。必不可得。論者必曰。然則在匯兌率較低之時。必可得矣。斯固或然。然而縱令其然。一至匯兌率較高之時。則外人且擊起收回其資本。馴至實業阻滯。金融緊逼。我國又焉能獲其益。

未完

譯電

美國輪船在渣華附近被焚

荷屬巴城（八打威）來電云。有美國輪船名（高商轄）在距離渣華西南第一角一百八十英里處被焚。船員下小艇。駛往渣華。現擬轉來巴城云。

意境軍聲

英京電云。意國官報言。有意國水面飛機一隊。飛向奧國之（波刺）軍港。擲彈炸其戰船雷艇燬滅艦等等。各機安然而回。

碍難保証

荷國暗士潭電言。有德京半官報一通。言德國于此後三閱月內。碍難保証由美載麥赴瑞士之輪船。必能平安抵境。且此後如有懸掛美旗輪船。被德國戰艦擊沉。則美總須擔負責任云。

德國增稅

又電云。據德國某城來電稱。德國近日所增之稅。乃屬虛文。蓋其加抽茶谷高咖啡等出口稅。完全無貨入口。何能抽收出口稅。惟其加蜜酒稅。則年中可增獲稅額一千萬馬克云。

馬六甲工務局廣告

△招人開石礦

本局現欲招人投票開採馬六甲附近之板卒浮羅毛殺等處石礦每年約需二寸石矢四萬八千立方碼砂石碎九千八百立方碼以三年爲期（即一九一八年一九一九年一九二十年）交石地點如下　馬六甲河口　暗米　宋埃　監米　彭峨　紗甘　夜先　巴都牙夜　刺冷　等處　有意欲承充者可以使用目下承辦人之擊石機二副大舶船十六隻工人亞格等件亦可分段承辦欲投票而欲知詳細者可向本工務局詢問并須呈押櫃銀一百元然後（向本工務局索取）除星期日及星期六不計外每日由上午十點至下午四點（投票式樣照格填寫取中之後限十天內妥立合同開工否則將押櫃銀充公所有投票必須書明 Tender for the supply of granite road metal to the Rural Board. 交馬六甲里縣長收　各票收至五月四號止截任由本局棄取或全不取并不定必以價低者得也

英一千九百一十八年四月十七號　馬六甲工務局示

退股聲明

啟者本坡合落律門牌廿五號泉和號小酒牌及什貨并收銀信滙兌生理原係甲寅年九月貢善奕貢聰明貢東海貢奕婆四人合創歷來無異今因貢善奕貢聰明貢東海三人志圖別業愿將三人股份抽出已於戊午年元月十五日全盤生理家器店底來往數項槪歸楊金標貢奕婆兩人承受自此以後泉和號生理盈虧乃承股人造化與退股人無涉先此聲明以免後論

民國七年四月廿七號　退股人　貢善奕　貢聰明　貢東海　全啟

戊午年三月十七日　承股人　貢奕婆　楊金標

招徠廣告

博物院對門就是此佈

民國七年四月十五日　志成號主人謹啓

神州大藥房

住小坡電車路怒美芝律三百零三號　德律風九一八號

ANGLO-CHINESE DISPENSARY, 303, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

兼辦歐美各欵名家原庄便藥粧飾用品家用藥材貨多價廉不能盡錄

本藥房爲利便同胞起見特用秘法製成靈驗藥水藥酒丹膏丸散每樽均有華字標頭治症用法一目了然

化止嗽藥水　真狐搽藥散
哮嗽氣逆藥水　脫鷄眼藥水
小兒咳喘藥水　散陰陽藥水
小兒各症藥水　打白蟻藥水
解牛乳毒藥水　脫綢衣油跡水
立止腹痛藥水　風癬各症藥水
立止牙痛藥水　生肌瘡癬藥水
立止頭痛藥水　筋骨痛搽藥水
清涼眼痛藥水　消無名腫毒藥水
光明眼痛藥水　治心氣痛藥水
耳痛潰膿藥水　鋼琢罨血藥水
爛脚爛肉藥水　肥兒疳積藥散
跌傷打傷藥水　脫毛鬚髮藥水
刀傷止血藥水　乾水止癬藥水
火傷湯傷藥水　生肌白藥油
汗斑白食藥水　耳聾耳痛油
皮膚各症藥水　無味微罨油
癬污去毒臭水　追風白樹油
各種頭癬藥水　壯陽種子丸
鎗金銀藥水　婦科白帶丸
花柳梅毒藥水　調經種子丸
白濁壓精藥水　十全大補丸
疳疔魚口藥水　白濁壓精丸
打回苦果藥水　清補微調丸
小便痛急藥水　上等金鷄拿霜
遺精夢洩藥水　拔毒生肌藥膏
痔瘡消膿藥水　內外痔瘡藥水
開胃消食藥露　疳瘡魚口藥水
寧神安眠藥水　頭癬包魚藥水
平安止瀉藥水　頭風除風藥水
瘧疾寒熱藥水　追風灰典
風邪出丹藥水　極品檸檬油
頭暈發燒藥水　極品檀香油
玫瑰生髮香油　極品香蕉油
解血毒藥水　極品玫瑰露
白濁洗藥水　極品杏仁露
埃士及林檎

英一千九百十七年八月十四號

神州藥房謹啟

本坡

◉白鴿傳郵
英屬北慕娘東岸。現有人以白鴿鳥傳遞郵件。頗著成效云。

◉常陸丸搭客被囚于德
本坡必得中西遞土庫。接到英京消息。曾日本郵船公司之常陸丸輪船。前被德巡艦。在某處擊沉後。將其搭客載回德國。分地囚禁之云。

◉小呂宋大火
本月七號日。小呂宋埠附近某村場。猝遭火警。燬去房屋千間。約值銀百萬元。目下無家可歸者。數千人云。

◉香港疫報
本月十八號禮拜四一天內。香港一埠。共報患腦脊炎疫者十二宗。俱華人。其中斃命九宗云。

◉三州府公館會所之數
日昨憲報登載。謂目下在本坡註冊之公館會所等。共計二百二十五間。其免註冊者一百九十八間。庇能則註冊者一百八十三間。免註冊者七十四間。馬六甲則註冊者七十二間。免註冊者三十五間云。

◉錫價日增
近來錫價每担起至一百六十元。而四州府華人。多居奇不售。逆料將來價格。不到一百七十元不止。

◉安申坡劫案
頭接安申坡信稱。距坡二英里之勿呂巴西咨丹目地方。有樹乳園一坵。本月初三夜。被賊強刼。計失贓物。約值千二百元。事緣該園主人。偕其妻女。在園居住。己及各件則居於樓上。其婦女則在樓下而居。是晚忽有盜賊五六人。手持鎗刀。破門而入。以一盜守梯口。不許諸人下樓。然後將婦女之金飾細軟等。搶刼一空。此案雖已報捕。惟尚未緝獲匪徒也。

◉馬打偷竊更頭褲
十七早巡理府堂訊竊案一起。頗爲可笑。原告係英總差里奧力。控告某巫差竊其舊褲六條。據稱近日六星期內。連失六褲。所可異者。該差每到吾家一次。必有所失。每次皆然。因密偵之。翌日。該差復至。遂果被吾緝獲云云。府尊訊畢。乃判將該差監禁兩月示懲。

◉借槍案判結
前報寓居實籠岡律門牌三百三十九號之閩人陳洪仁。被控將其手槍私借與同籍人謝德金一案。昨拜五日經府訊畢。以陳洪仁私自將槍借與別人。判罰銀十元。謝德金與人借槍不立字據。判罰銀一百元。

傳物院對門就是此佈
民國七年四月十五日 志成號主人謹告 𡚸

◉瑣案錄登
本坡十八溪墘某號。昨因將其鹹魚一百箱至一百五十箱之譜。置於路中。有礙行人。故被控告。昨日府堂訊後。判罰被告銀十五元。

◎敬頌良醫
蔡四端先生素本儒商兼好學醫理幼逢貴戚儒醫精通咽喉七十二症傳授先生乃自幼秘習喉症專科不但七十二種方法而且親授貴戚口数咽◉內外初起該如何醫痛寒熱盛閉便知病原各種技術精巧堪稱華陀再世敢者弟拙荆本年正月尾忽染是症初時身體發熱不知染着何症急請內外科先生前來診治全無見效再加沉重後咽◉內外均皆腫痛再請先生數位調治三四天依然如舊全無稍減其病經以過七八天十分沉重幸宗叔祖蘇朝裁引荐朋友治理咽◉之症躡驗如神予立刻恭請先生臨敝處察驗診治詎先生云此症乃是◉疔其症拖延許久十分危險恐難效治予即懇求先生開方發藥竭力施救果然藥到病除先生眞華扁之機世所難及不出一禮拜均皆全愈及後來弟敝親戚數位亦均染◉症皆先生施救也俱各次第收功弟感先生有濟世之恩無以爲報敬登報紙以揚先生大德亦告同病者知所問津焉蔡四端先生現住丹戎巴葛靑石街門牌一號便是謹此奉告◉代啓

民國七年歲次戊午三月十九日 弟蘇炳藝謹啟 毋

◉惜餘英文夜學招生廣告
啟者敝同人於晚間有暇遂寸陰是競之明訓本教學相長之深心特設斯塾于大坡馬交街三十一號門牌二樓如僑胞子弟有志求學者請早來報名就學以免辦滿見遺是盼此佈

民國七年四月廿三號 惜餘英文夜學啟 廿

◉發售廣告
本公司備辦各款書紙色紙包皮紙六十庄雪白機器紙各色印字油墨厚薄紙板紅白咭片大小信封各色信紙圖畫紙畫則術印信部印信底墨樹膠印墨上等自來水筆美國儉煤燈紗英國製造皮夾

新到三十寸針吼機平沽 諸商賜顧無任歡迎

Address:— Khai Sun & Co. 215, South Bridge Road, Singapore

戊午年三月初一日 星洲漆木街啟新公司謹告 𡚸

東京海上保險有限公司
Tokio Marine Insurance, Co, Ltd. (Incorporated in Japan).
實備資本一千五百萬日元 已收股銀三百七十五萬元

明治火與保險有限公司
Moji Fire Insurance Co, Ltd. (Incorporated in Japan.)
實備資本一百萬日元 已收股銀五十萬日元

以上二公司受保洋面水險爭論世界各埠均可受保及保火險兵險等價格克己惠顧 諸君幸垂意焉

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd. Agents, Singapore. (Incorporated in Japan.)
石叻總代理三井洋行

英一千九百十七年九月十號 𡚸

華英電影戲
▲每禮拜一拜四換畫▼

◎民國七年四月廿九號三十號五月一號晚開演

三字經云人之初性本善然有謂性本惡者二說各有理由頗難評論總之世界上爲善者少而爲惡者多英國文人有評爲惡居多之理茲有影片公司按其所評撮爲影戲一套名者惡記共廿八幕本院爲招徠起見不惜貲本購而開演是夜初演四幕由鋼鐵公司工人舉其工頭麥登爲代表向總源要求條件不遂富佈罷工時麥調和罷事並救總理之女不獨無功反爲人所蔑視未幾有一律師自英京來者請麥返英繼嗣演至此止究竟人身是否極有惡根請觀下禮拜一連下便悉

七點半開演
一 奏樂
二 門之弊全套五幕
三 黃禍寫 第十三 十四 十五 十六幕

九點半開演
一 奏樂
二 星期配影 什錦第八十一期
三 笑劇
四 者惡記第一二幕
五 墨刑全套四幕
六 最新笑劇

休息十五分鐘

丁巳年閏二月十六日 大馬路牛車水尾華英主人啟

先施公司
本公司所辦各種貨品紗綢土布爲最廉最美久蒙各界歡迎 今又新到大帮草帽毛帽笠衫線襪絲襪學士緞鞋及各樣式貨品價極相宜採辦諸君幸

新注意

香港先施有限公司支店啟

舖在星加坡破厘角門牌十四號 電話一七四六

民國七年二月一號 𡚸

THE SINCERE CO., LTD.
(INCORPORATED IN HONGKONG).
14 NORTH CANAL ROAD SINGAPORE.

奪天倫
易曰天地絪縕萬物化醇男女搆精萬物化生蓋以天地生物必有絪縕之時萬物化生必有樂育之時故男女胥悅陰陽交暢精血含凝則胚胎結而生育滋矣此奪天倫專以扶元益腎爲宗旨藥品不燥不烈療病無倚無偏凡人先後天不足腎經虛損服之無不立見奇功至於遺精夜尿心腎不交神短眼花氣虛力弱等症亦均奏效如神誠以元陽旣壯則氣血自調陰陽和而後雨澤降此天地之節候生化之眞機也能常服此丸則衍宗廣嗣益壽延年可厚望焉服法每日三次每飯後服二丸

每瓶價銀一元半 每打十五元

總代理石叻大馬路 衛安公司 羅氏藥房

民國六年二月六號 𡚸

京省

●總統又有辭職意

馮總統前日辭職通電發出後。所得各省覆電。尙無解決時局辦法。總統遂有第二次通電辭職之意。茲據公府消息。總統連日以私人名義。發往各省之密電甚多。均係聲明時局至此。不能不亟於求去。以讓賢路之理由。并望各省。勿以空洞電報答覆。並聞總統日昨。感於長江及天津方面。將有變化消息。焦灼萬狀。去志彌堅。特諭親信某君。在東城某胡同。覓定住房一所。房金每月一百二十元。日昨業經定奪。擬先將內眷移入。以表示退職之決心。又一消息。元首十五日又復通電各處。徵詢關於政局之意見。情緒異常憤懣。一面並派親信某君。出外覓定房屋。並聞於十五日起。已着手搬運木器等物。預備辭職後遷住云云。至國務院方面。自張作霖。徐樹錚。通電到京後。中央政府。更陷於束手待斃之悲境。國務院冷落異常。十五日總理雖照常到院。並無何項要公。秘書長至午後六時。亦即退。

●游日記者團定期出發

北京報界。赴日觀察團籌備處。日前在報界同志會。開會。計已決定赴日者十四家。推汪建齋。康甲丞二君。擔任籌備處。保管文件等事。並與各方面接洽。並決定於四月十日出發以前。每星期二五開會籌商。茲將已決定之赴日報館數及人名列下。北京日報徐瀛從。京津時報汪建齋。民視報康甲丞。公言報林萬里。日知報王博謙。王威伯。國是報光農聞。公論報吳嶧如。大中華日報張書閣。愛國白話報馬太璞。新民報烏澤聲。新民國報。（團員尙未確定）晨鐘報國民公報陳溥賢。北京新聞塿鴻聲。亞東新聞李安陸。但此項人員。或有續行加入及更動之處。

●虞城剿匪捷報

江蘇之碭山。河南之虞城。兩縣係蘇豫皖四省毗連境界。時有大股土匪。燒搶刧掠。一遇官兵兜剿。即此拿彼竄。匪首陳喜全。勾結匪夥數千人。異常猖獗。較之張敬堯在徐收撫之毛匪思忠。尤爲慘無人道。豫省歸德鎭守使寶子端。剿匪極爲認眞。日前統率老毅軍二營。巡防二營。炮隊一連。於上午十時。遇匪於虞城東鄉之虎口。匪約四百人。由陳匪率領。竟敢與官軍開仗。寶使亦親冒矢石。身先士卒。直戰至晚七時。匪力不支。大敗而逃。寶軍追擊。亦極奮勇。卒斃匪七十餘名。生擒十三人。均已正法。奪獲快槍三十餘桿。官兵共傷七人。現寶使仍督隊馳往各處搜匪。並聞日內即率隊前來徐州游擊與張文生督辦。籌商會剿方法。以期肅清匪患云。

△戎其那治愈牙痛

人如半夜牙痛則必俟天明而後可以延醫矣然若常備戎其那藥水在家則以其治之其痛即止而無須延醫矣或有時患胃病者牙肉多搖動不穩以棉花濕戎其那藥水敷之每三分換一次其牙肉不久必復堅穩矣此外蛇傷鼠咬狗咬百足蟲咬魚翅觸傷等等皆可刮淨傷口而以戎其那藥水濡棉敷之而內服戎其那數劑定獲全愈矣

購藥諸君請看招紙內印刷之用法

各處藥房均有寄售

總發售處在石叻來佛士律巴士電話一三零六

價目零碼

二安士庄四角　三安士庄六角
四安士庄八角　八安士庄一元五角
一派庄二元五角　一磅庄五元

英一千九百十七年六月廿八號

福至大藥行

固本補腎汁

此汁能壯腎培元能強腎固本能補先天後天之不足能使左腰右腎之虛活能復已散之元陽能生欲絕之眞陰有病者能使之無病無子者能使之有子能使水火能相濟而挽色慾之傷殘能使胃口增加而振老年之殘敗誠功參造化晉欲[illegible]生之妙藥也

主治

一治腎虛氣弱陽痿精流凡腎內必有氣此汁能使腎氣堅能使腎乳壯而運動靈能使腎囊完而精液足能使腎門堅固無夢遺洩之患能使腎孟豐滿有多男強種之占

一治腎枯血少凡腎內必有血此汁能使腎內血源壯旺血液清潔蓋至血源壯旺則所生多是男兒且身體必魁梧雄健至血液清潔則所生男兒必聰明秀雅此研究家著爲一定之理也今此汁兼具兩能誠爲最妙之至寶也

一治頭暈目眩或時見天烏地黑或時見滿天星斗一服此汁各病盡除

一治腰骨疼痛坐臥不安夜睡轉側時覺板強久坐起立腰即痠痛及一切腰腎之病

一治神魂不安心神驚悸眼目昏花迎風流淚齒牙痠軟咀嚼無力口歪眼邪耳聾閉塞耳鳴耳重等症

一治婦女子宮寒冷久無子嗣經期不定赤白帶下經前腹痛經後腹痛等症

一治老人夜尿元氣衰憊腎水久虧腎火衰微等症

▲腎元虧損　◎部勞傷　腎虛氣喘　◎冷精流
▲腎虧腰軟　◎腸腰痠　腎傷腸痿　◎敗神衰
▲腎寒液薄　◎燥精干　◎枯無子　◎癆形衰
▲腎傷本竭　◎腹白濁　◎家各病　悉爲主治　◎代質

（價目）每瓶銀壹員八毫
每打銀壹拾八員

▲分售處
庇能牛新街中法藥房　太平會豐商店
霹靂北惹街會豐商店　金保會豐商店
泗水攔地街三昌公司　麻坡中法藥房
暹羅新馬路中法藥房　三孖冷玉洲藥房

叻　庇能　怡保

會豐商店

丁巳年元月初十日

火柴糕粉廣告

本號由歐西辦到新式機器較專製雲片糕粉並到三喜五象標火柴貨美價廉諸君光顧特別歡迎

中華民國七年三月二十號

星洲老巴殺口街金福源啟

採買諸君注意貨眞不二價

啟者本公司自開創以來專辦寰球貨品物美價廉久爲同儕所公認以來貨物益求美備價值弗尙虛浮特將一切貨品各懸標籤各注價目高低貴賤期若列眉俾採買諸君一覽而知不勞詢問誠饗君子當必有取乎斯

丁巳年五月十四日　新嘉坡諾木街大光公司披露

狗頭標烏蜜酒

DOGS HEAD GUINNESS

READ BROTHERS LTD LONDON — THE DOG'S HEAD BOTTLING

WHEN ORDERING SPECIFY AND OBTAIN

DOG'S HEAD GUINNESS

THE **STOUT** YOU'RE USED TO

NOTE - THE ABOVE DOGS HEAD LABEL IS ON EVERY BOTTLE. REFUSE IMITATIONS.

此等頂上烏蜜酒各酒店均有沽賣以便諸君購用

新嘉坡總代理人　吉寧實得力　錦興公司　門牌十三號

英一千九百一十七年二月一號

林和昌

啟者亞沙希太陽標蜜酒造在名都賽會得有一等獎賞幷於一千九百一十五年在舊金山大會亦美一等之於東方則以此標之蜜酒製造爲最巨自歐洲戰事發生以來則以此蜜酒爲最廉價物味之飲料而且敝號代理對於顧客幷富利便在叻坡各街均有商店沽賣外水配寄尤極快捷無比君有欲購採或外埠委配者請即通信敝號或玉臨面商爲盼

丁巳年正月初十日

代理新嘉坡丹絨巴葛街門牌二百五十八號林和昌謹啟

會豐商店

大馬路

上海五洲藥房錄登

確實保證

自來血價目小瓶一元二角每打拾二元

蘇省東山行政公署夏蔽儂君證明服自來血有藥到回春之妙

上海五洲大藥房台鑒鄙人前在贛省宦遊多年歷任府缺以政務繁冗思勞過度致患四肢發冷後據友人勸服人造自來血遂購服此血未及一月舊症全消大有藥到回春之效曷勝感謝鄙人現在東山仍服此藥以爲補血之妙品也　貴藥房如現在有紀念贈品乞　惠賜數份以誌不忘則幸甚矣此佈敬請　台安　夏蔽儂鞠躬

五洲大藥房主人大鑒敬啟者余祖母自幼患風氣一症遍身痠痛延醫數十人終不見效昨閱報章見　貴藥房人造自來血一種功能治療諸般雜症故即託西醫龔君世俟向貴藥房購來一打服之果然藥到病除疼止痛除今已精神如舊矣余因飲水思源知恩必報奈上海與臘越相隔萬里祇得聊修數語以報答　貴藥房之盛情耳專此順請　道安　李和軒謹上

自寮南臘越廳敬緘　三月廿一號

自來血價目大瓶弍元每打弍拾元

精良國貨　良丹　同胞注意

本藥房悉心研究選用華產上好藥料精製良丹以供社會服用消除疹氣挽回利權愛國愛身者其試服之即知良丹靈驗異常　諸君試明上海四馬路五洲藥房出品兹將主治大略列下

傷風感冒　中暑中寒　各種氣脹
食物停滯　暈船暈車　水土不服
頭昏目眩　反胃噎膈　霍亂嘔吐
水瀉痢疾　時痧惡疫　服此立效

良丹常服乃口中香品功能化食消痰凡宴會酬酢後登壇演說均須常備旅行攜帶更爲便利

價目　小包一角　中包兩角半　最小包五分　大包六角

自來血總發行上海五洲大藥房

分處

金保會豐商店
太平會豐商店
三豕冷五洲藥房
檳榔中法藥房
暹羅中法藥房
大甲安樂藥
爾水三昌公司
吉隆坡五洲藥房
爾水中華公司
坤甸南安客棧
庇能中法藥房　啟

戊午年正月初六日

專件

留醫院第七屆年會報告（續）

（己）歷期議案摘要

此議案由丁巳年三月第一百九十八期起。至戊午年三月第二百十二期止。計在院會議十五次。另臨時假座逸林俱樂部暨周永新映相館。各開特別會議二次。綜計會議十九次。茲摘錄案由廿二欵。所有是屆用人行政理財諸大端。畧備於此矣。

一　改良女病樓

查向來婦女到院留醫。無論良家與花界。由中醫主治者。則居之於七號樓。西醫主治者。則居之於八號樓。各總理以良家婦女留醫院中。原准男子入樓探病。惟花界則不然。勢難一任男子到探。今若同處樓中。設有男子入樓探病。辨別殊難。監察自不週到。因公議將九號樓之男病人。遷入各樓。加多床位以處之。而將良家之病婦。遷居於九號樓。花界妓女。則留居之於七八兩號樓內。自是不特不准男客到探。即院內男工亦不得擅行入內。遊客到院參觀。若非由司理人導引。亦應止步勿入。如此則界限分明。監察自易。如此分別。則良家病婦。亦得安心調養。其丈夫與父兄。亦不虞其婦或女。沾染花界中人之性情癖調矣。

二　建造驗症室

當日議決改良女樓後。復議定建造一驗症室。兩洗症室。合爲一座。附於七八兩號樓之旁。以便花界中人到院醫症驗症洗症。惟自建造此室以迄今茲。各妓院主人。以本院地方潔淨。四圍花木清幽。益以辦法完善。管理周至。咸樂得着有病之妓女到院留醫。及到院驗症。華民政務司憲得聞其事。亦以本院辦理妥善。因亦力飭各院主送其有病之妓女到院留醫。且極崇重本院西醫生發出妓女平安出院之憑照焉。按建造此驗症室。監工者爲黃耀泉何思觀司徒樹三君。極資得力。而承造人司徒日君。亦廉價取貲。可感可頌。

三　總董捐補戲金

查八和會館諸藝員。歷年於六月散班時。原演劇數夜。將所得戲金。報效本院充作經費。其熱心維持。誠可欽敬。惟去年六月。諸藝員以他事之誤會。此舉遂不果行。各總董僉念是年頓失此欵。經濟上或生影響。因爲未雨綢繆計。特公議由當年全體總董。解囊資助。以彌此欵。即夕則集成三千七百餘金。經費因是賴以維持。不至虧損。

四　推舉查數員

是屆查數員。衆舉舊任吳若勝鄺繼續担任。另舉新任謝君樹春勸同辦理。並規定以後查數員二人。留一舊人。舉一新任。蓋舊者以資熟手。而新者得人指點。於查核各數自易着手。如此遞相遞蛻。年年皆有熟悉本院數目之人矣。　未完

聲明廣告

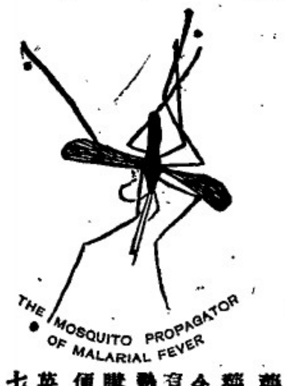
啟者五代天官街門牌四拾七號系萬發二樓鼎發公司由英一千九百一十八年三月即民國戊午年二月聯合同志頭天送　頭詒恩　頭清祐等組織土產什貨孖八出水生理暫稅系萬發二樓開辦其生理現時公舉　頭上年　頭詒恩司理一應貨件出入衛市來往以及收領貨項須有本公司取貨收單四方圖章領取方爲有効特此佈聞庶免後論　此啟

陰歷戊午年三月初六日　鼎發公司披露

瑞利公司　洋酒發沽
SWEE LEE & CO
15 CROSS STREET,
(OPPOSITE THE MARKET.)

本號新到大帮一號蜂巢標萬蘭池酒零沽躉賣隨客自便請至老巴索對面克藝士街門牌十五號本公司面議

英一千九百十八年一月卅一號　瑞利公司啟



此圖乃精治寒熱藥丸之標樣凡各藥房均有發售目今英國政府常常育用此丸以治熱之症無不立除購而用之　諸君便能知其神妙也

英一千九百一十七年二月一號　牙宜奴公司謹啟

THE COMMERCIAL RUBBER CO, LTD
(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

本拍賣人專作樹乳兼貨客代理屋宇物業並拍賣家私屋宇貨物取價分外從廉
極項爲快捷
英一千九百一十七年五月
四號
來佛士不利士第三號
商務樹膠有限公司
司理人鍾坤成
經理人王源豐　謹佈

朱廣蘭茶烟生油廣告

本號創辦名茶紅烟生油各港雜貨已歷六十餘年素蒙賞識價實聲名遠播許故行消海外遐邇咸知今加辦中國土布毛巾線襪笠衫烟紙各欵皆選超等土貨價值從廉現新貨絡繹運到以便愛國諸君知所採擇倘蒙光顧極表歡迎

（紅烟生油價列）

朱廣蘭八兩一百四十包紅烟每箱沽銀六十元　四兩二百八十包仝價
朱廣蘭二兩五百六十包紅烟每箱沽銀六十一元
朱廣蘭二兩四百二十包蘭花生烟每箱
朱廣蘭四兩二百八十包生切烟每箱六十四元
知生八兩一百四十包紅烟每箱沽銀三十二元　二兩庄三十三元
朱廣蘭一兩一千二百包生切烟每箱沽五十元
寶珍八兩一百四十包紅烟每箱

◎茲將各欵名茶分列于後

朱廣蘭二兩百六十四包龍團包種茶每箱沽十一元
朱廣蘭二兩百六十包象牙銀針茶每箱沽十二元
廣香號二兩一百七十包包種茶每箱沽銀七元
寶蘭二兩庄八十三包包種茶每箱沽銀三元
朱廣蘭五斤庄馬耳茶每包沽一元七角
朱廣蘭八兩庄二百包香清遠茶每箱銀三十六元
朱廣蘭五十斤清遠茶每箱
朱廣蘭一百庄每清遠茶每箱四十八元
朱廣蘭兩庄百六十包清遠茶每箱銀十三元
朱廣蘭一百四十庄六安茶骨每箱沽十三元　一百六十庄仝價
朱廣蘭月曬生油每百觔　照時價

另有仰光各款烟枝中國雲白烟紙如蒙　賜顧取價從廉

星加坡中街門牌卅號朱廣蘭啟
丁巳年元月初十日

◁怡盛隆火柴生油土貨發行▷

本號所到自由鐘嘜。象嘜。壽鶴嘜。中國富強五旗嘜。大吉嘜。企鹿嘜。鹿頭嘜。飛獅嘜。花籃嘜。三童子嘜。各欵火柴。貨極精美。價甚平宜。並到從化生油。茶菓海味。各庄糊粉。各欵土貨。無論批發零沽。取價從廉。諸君光顧極表歡迎

電話二二三大
星加坡馬交街門牌四十二號
中華民國七年二月五號
怡盛隆號啟

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED
(INCORPORATED IN THE STRAITS SETTLEMENTS).

大東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論戰爭抑或昇平又無論災禍或豐盛而本公司人壽保險之價值仍可值足一百占之設似此營業豈能與之生理所能望其肩背乎大東方人壽保險有限公司總寫字樓設在新嘉坡例因芝士打之勞屋（譯即佑君）所建一而英京之寫字樓則設在倫敦伊施之烏插（平街）門牌三十二號本公司繳交倫敦臬署之存項計二萬磅所有各項事件均照英國保險公司例則施行

本公司用保之法甚爲妥善

本公司時有欵項出貸與人

本公司所給予經紀人之佣（人勞）資甚爲豐膽　諸君欲知其一切詳細情形者可至本公司向協理兼司理人下下答花君查詢價惡特此佈告

英一千九百一十七年二月一號

大東方人壽保險有限公司謹啟

△工程師廣告

本工程師由英國大學畢業經 政府批準現設寫字樓在
本坡士庫街來佛士占巴三樓專理鐵則程丈量工事務
諸君光顧取價從廉
英一千九百一十七年四月廿五號 亥
余應佐謹啟

商標註册

合勝美

建芳毛禮芬

勝源毛禮芬

(新嘉坡老吧虱口門牌六十二號)

特啟者呀律并里汶勝源建芳鴻記毛禮芬匹銷售歷年已久遐邇馳名荷諸商僉咸稱市上上品因本主人不惜工料擇選正地道芬葉製成芬匹潤邊滑香氣味適口大有裨益衛生故消售最廣第自民國四年該芬盤歸合勝美號發沽并未分支別處緣近有無恥之徒膽敢混冒本庄芬匹希圖射利害人非淺第上日廣告未能週全茲再將勝源庄內加鳳標爲記建芳庄內加象標爲記故再特佈諸君知所細詳揭舊本主人精益求精再加料選製以期諸商僉之賞鑒茲特將建芳勝源商標請當地政府註册登明憲報傳明遠近週知以杜假冒影致再以僞亂真或將舊嘜翻裝或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登報廣告如有以上各等情弊本主人定當稽究倘諸君子得知其作僞之所前來報明引獲必不吝重謝合併聲明各宜自諒其商標止勝源庄建芳庄芬匹發售所在老巴虱街六十二號門牌合勝美號諸商僉光顧者新玉臨購買當格外歡迎俾免貽悞特此廣告
民國六年七月十九號
牙律勝源 建
井里汶 芳鴻記
叻合勝美
亥

'INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.
(Incorporated in the U.S.A.)
◀ 萬國銀行廣告 ▶
(在美國註册)

本行在島約註册實備資本英金三百二十五萬圓仲叻銀五百八十萬圓贏餘欵英金三百二十五萬圓仲叻銀五百八十萬圓未經分派之溢利英金一百三十四萬八千元仲叻銀二百四十萬零七千圓總行設在島約和路街五十五號倫敦分行設在卑什士極三十六號其餘 孟米 架喇吉打 廣洲 宿務 伍耶 漢口 香港 神戶 小呂宋 勿參運 班拿馬 北京 布堡辣地 舊金山 上海 天津 橫濱 星架坡等埠均設有支行
本行與美國國家銀行有密切聯絡故能與該行在下列各埠之支行辦事 Bahia Buenos Aires, Genoa, Havana, Montevideo Petrograd, Rio de Janeiro, Santingo do Cuba Santos, Sao Paulo, Valparaiso,
本行辦理一切外埠匯兌銀業等事
茲將存貯期息開列如下
來往日息二厘算
十二月期息四厘半算
短期存貯利息面議
如貴客辦理出入口貨欲與美國殷實莊號往來者請詢本行便知
英一千九百十七年六月一號 亥
本坡萬國銀行司理人勞氏謹

諸君注意 壽世良藥
亞丁力架 補身小丸
華芝加替 外科藥油
逢痛必止 請購試之

諸君汝等略耗小費便能使汝等十分康健
本店爲在中國最大之印度藥房
諸君諸君汝等亦曾聞亞丁力架藥房乎
此藥房開設於一千八百八十一年爲印度之最先及最大而最可靠者東亞各處均有枝店及代理人總行及製造廠在印度之占勒ㄡ埠所用製藥機械爲世界最新式者加以工人數百皆爲精良技師亞丁力架丸之名詞久已成爲印度 瀕甸 西洽及南洋群島等處之居民家庭常語月中消流之廣以數千計)世界藥業之事莫若享平安之幸福最可惜者青年不知自愛其身體不久變成廢疾以致不甚長可嘆也亞丁力架之丸最爲可靠能治此病之疾可能去血毒長氣血並增氣力壯精神恢復腦筋且有補助消化之力能除百病洵不誣也
藥丸每樽六角 藥油每樽三元
諸君欲知詳細請詢函或移玉至勿勝士巴沙律門牌七十九號亞丹尼葛喇藥房接洽可也
ATANK NIGRAH PHARMACY
No. 79, Bras Basah Road.
英一千九百一十七年二月九號 亥

研究實效 中西妙藥 存心濟世 香港大馬路 花柳各症 丸藥對症 醫書
專醫花柳 卅餘年 楊耀宗 老醫生 東華知名
提防影射 花柳各症丸藥 購者細認

本堂花柳楷毒骨痛水各症丸藥始劑在南洋各準托殷實大藥房大商店行世廿餘年各華同胆信閉昔知救世良藥藥結集堅藥斷種之藥進醫實效妙藥近有庸山藥取匪先眼見心謹僞藥倣效本堂丸葯名自影射害群此等夭顯服昭一定不容買藥諸君請認楊耀宗商標圖心堂陰陽製印處系號爲

瘰球第一 毒丸 專治瘰癧骨痛瘋痛潰爛危險毒瘡
各症藥到病除屢試屢驗醫百中此藥無辛苦茶醫之弊如學批明各症內外用藥蓬隱安壽寶兌每樽二元
解毒寶殺 骨痛水 專治傳染毒入筋骨寸步難移各部見痛或滑或腫走上走落退風見消除毒末消腫痛爛不能受藥染身中內外各經諸痲各毒等症爲效第一家良藥每樽二元半
修整爛肉 珠珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治各種頭爛肉外科痔瘡各瘡爛頭能除諸症止痛拔毒生肌妙藥 每兩七角 五兩庄三角半
化腐生肌 埋口散 此散中外妙藥專治外科大小瘡症潰爛各症 生肌埋口靈藥 每樽五角
外科採洗 除毒水 統治外科各症痛瘡爛濕癬諸般各症妙藥 每大樽四角小樽二角
天下無二 靜藥水 此藥水用礦石化製不論遠年近日發燒對門諸般惡瘡 每樽二角
搽當衛好不污衣
防護身 不憂丸 防護未來之毒血毒結毒皮膚諸症 每樽六角
保護保身 身解百毒良品
衛生 理腎丸 專補上等藥料製大補腎部 步維繫心腎不變生到 血氣充足良藥 每樽一元
外科各症 化毒膠 本堂藥丸用…入三十餘味…
原無得敗…若傷之身辯老少…
性正氣化毒得法導治傳集各審匯年近
朱砂立劾如神每盒一元五角

總代理 叻石叻大馬路 會豐商店
吡叻坝羅 平口 棉蘭 豐店
芙蓉 二三水 昌

丁巳年元月初十日

次鳴氏家庭保坤丹

此丹在香港創辦十餘年凡婦人艱乎殖育有阻礙於孕育者服之其驗如邇經殖服之精神加倍歷驗港選僑胞視爲婦人必需之聖藥因其全用中國純粹藥材製並無猛烈燥品摻入而見功甚速所以稱爲特色也

主治摘要
婦人血小氣虛久不受孕 產後大便下血
月事日久不行腹夾積帶有塊 產後小便積血
月來大崩血流刺痛不止 產後瘀血未淸
月來日久不淸狂言譫語 產後失血過多
月來或多或少或遲或早 產後氣逆心痛
月來四肢痛痺寒熱頭痛 產後肚痛身熱
月來或黃或淸或淡或赤 產後頭暈腹痛
月來前後肚痛腰痛頭刺 產後企頭暗痛
月來潮熱煩燥大便閉結 產後黃瘦氣劣
月來一月數次多少不定 產後腳軟困倦

定價 每瓶一員二角 每打十二員

丁巳年八月二十日 亥
名叻 會豐商店總代理
分售處
怡保會豐商店 棉蘭埠中法藥房 濁水埠中華公司
吡能會豐商店 三孖冷五洲藥房 馬六甲安樂藥房
太平會豐分店 吉蘇埠五洲藥房 芙蓉埠錦綸泰
金保會豐商店 濁水埠三昌公司 坤甸華南安棧

要聞

○岳州未陷前之大戰劇

岳州於日前。被北軍攻陷。已誌前報。茲將其未陷前之大激戰情形。詳誌於下。

攻岳北軍中路總指揮吳佩孚。於佔領羊樓市後。卽進駐平水鋪路口鋪桃林。以攻雲溪新牆。查雲溪與城陵磯。均在岳州後方。一字併列。城陵磯濱江。雲溪則處羣山環抱之中。與桃林均爲武岳路之小站。桃林站雖在岳州前方。（岳陽往長沙第一站爲桃林。第二站爲南津港。係新建便橋。第三站爲新牆。第四站爲湘陰。由岳陽往蒲圻第一站爲城陵磯。第二站爲雲溪。第三站爲路口鋪。四站爲五里牌。五站爲羊樓司。六站爲趙李橋 七站爲茶巷嶺。八站爲蒲圻。）以地勢言。則處岳州左側。因路線係曲形。灣過岳城。故由羊樓市越山往桃林。較往岳城猶近。此站一入北軍手中。長岳交通卽斷。長沙來車。僅能至新牆而止。吳之注重新牆。乃欲截其援軍。非與崇陽通城一帶之北軍會擊。平江之南軍。十二日吳佩孚親督三師。在桃林新牆交戰。南軍因有新來林虎之粵軍。與桑字營程軍。由長沙開至援岳。程潛亦調遣得力之軍。在花壩裏塘守處抵敵。雙方激戰甚猛。由十二午。戰至十三夜。尚未決定勝敗。曾仲珊因中路入岳之軍。雖有一師四混成旅。猶恐力薄。或有疎失。十三日。遂派十五師。十一師。各一旅。加入中路前敵助戰。其由平水鋪路口鋪而進之北軍。則由十二日。戰至十三日午前。已將雲溪佔領。計奪山頭三十餘座。並獲大炮二十三尊。子彈二百七十餘箱。聞盡係前次長岳失敗。八十二兩師所棄之物。又擊毀南軍飛機一架。奪獲一架。亦係此次北軍所送於南軍者。雲溪既下。桃林復得。此兩方皆距岳城只廿餘里。一俟新牆城陵磯二地告捷。岳城卽完全入於北軍手中。南軍不能再守。聞城陵磯下五里濱江之漁溪。早卽爲北軍所佔。今北軍集中於雲溪。正面可攻岳城。右方可攻城陵磯。而海軍兵艦。又由新堤而上。隔斷沅江華谷。與岳州交通。南軍舍由湖南逃外。殆無別路可退。十三日有某商輪由岳州來漢云。沿湖濱江大小船隻。均爲南軍截留。泊於湖岸。預備退走。城內外商民。因謠傳北軍須來屠城。恐慌無似。欲逃又無船隻。攜包負裹之男女老幼。多繞湖濱。或渡江而逃往湘西。因長沙現已爲北軍所攻。全省惟西路較爲安寧。然澧州亦爲北軍所攻。朱澤黃亦收其舊部。在常德與桂軍交綏。還觀全湘。何處可覓淨土乎。附氣輪來漢之紳商。遂擁擠異常。 未完

廣 恒 紅 煙

即日起在本埠結出價列

廣恒 大包壹百四十庄 紅烟每箱沽銀 七十二元

廣恒細包五百六十庄紅煙每箱七十三元

恒棧 大包壹百四十庄 紅烟每箱沽銀 四十一元

恒棧小包五百六十庄紅煙每箱四十二元

廣祥生 大包一百四十庄 紅烟每箱沽銀 卅六元

▲寄往別埠在丹容巴吉領貨價列▼

廣恒 大包K.H.紅烟每箱沽六十六元

廣恒 細包K.H.A.紅烟每箱六十七元

恒棧 大包H.C.紅烟每箱沽三十五元

恒棧 細包H.C.B.紅烟每箱沽卅六元

廣祥生 K.C.S.紅烟每箱沽三十元

本號電話壹九五四

戊午年二月廿七日

星嘉坡廣恒號謹啟

一在廣州城杉木欄廣祥號發行
一在江門碧院街廣恒號發行
一在香港文咸西街恒記發行
一在吉隆坡北案口恒棧發行
一在馬六甲吉寧街廣和生發行
一在芙蓉廣生發行
一在坡得申廣生棧發行
一在巴吉廣生棧發行
一在金寶廣恒棧發行
一在地陳廣棧發行

二月五號

（名不虛傳）

◀凡有患眼疾注意▶

先生吽喃嚤之子吽喃嚤哩寓喜如實得力卽皇家山腳門牌三十四號零一號余新加坡十有五年精究眼科眼醫書藥料今願得其效矣若犯眼症之疾或暴痛或紅根或白濛至及目冥者皆能治愈不用刀割免防痛苦不過抹藥數天便能成功效包管眼明如常并余誇言自前治愈華人洋人及各色人等不可勝算就是治愈之人贈送証書及歎送彩聯者甚多亦蒙諸君映像致謝之誠敬也至及痔症之疾余亦最爲老手世上無雙亦不用刀割只用敷藥七天包醫全愈此係用藥之精亦乃先生醫法之能也倘若諸君有犯其症者不防移玉至敝局請問余必歡迎包醫全愈今藥亦大減價脊者贈送不取藥金此爲先生修世之德也

凡七州府三州府及爪亞葛島一切之人有眼疾皆係此治愈也

民國七年二月廿二號 本局主人謹啟

第一止痛白濁丸

△去濁清淋

此丸有益氣元解毒得法不論遲新淋濁熱下注內腎傳染尿管刺痛白濁質濁血濁砂淋便毒血脾經若一服能愈深症二三樽收功若舊深者早服扶元機廖刻卽全愈免生別症大樽一元小樽五角

神效 花柳骨痛水

此藥本局治花柳新舊毒入筋骨手足背股節絡筋骨遍身骨痛致令上中下三焦部血脈麻木痠痛走風邪酸軟流濕困壓一切乍痛乍腫瘀痰新行或由風濕脾濕濕氣腳氣花柳疳疔苦果白濁爛肉骨節腳腫醫年餘舊未根除年月醫不效時發時起時發此藥水立刻見功斷尾消毒永無發患 每樽銀二元半

花柳聖藥 扶元搜毒膠

白濁之症尿前痛者毒尚淺若出筋抽痛澀尿後痛額乃毒入熾盛將發疳疔宜服此膠立卽消散倘延日久見有內外疳瘡血淋敗精疔痔便毒頸瀝橫痃楊梅結毒入筋骨或誤服攻伐劫藥等類屢月經年變症百出急服此膠一料全愈此膠藥品純和易於服食男婦老少均合服是症倚重之妙藥也 每盒銀拾元

調經廣嗣 女界至寶

公生源 金麒麟 註冊商標 女寶丹

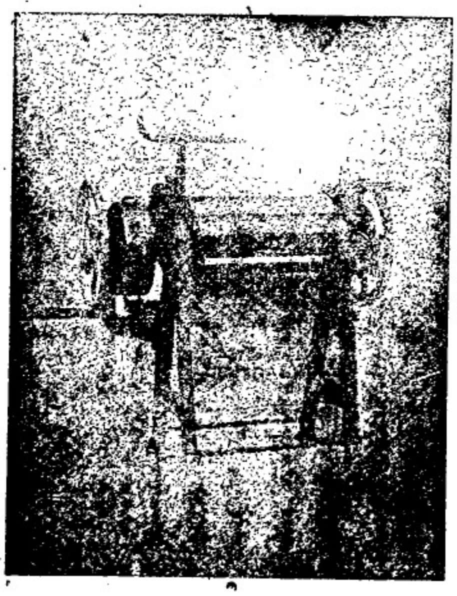
自有此丹無婦病 統理經前經後症

一治由一個月至六個月經或肚痛
一治經色或黃淡或瘀赤
一治經未或多少或遲早
一治一月經來數次或半年不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕企哂暗病
一治經前經後腰骨痛小肚痛
一治血山崩流血不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

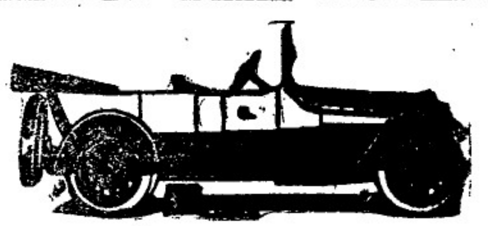
凡服此丹以經期將早六日早晚每吞一粒連吞丸一服後二三日略見腹中微痛似有鬱結之狀乃藥力運行平日積滯如三四日不見腹痛卜月經期必與上月相對若仍有經痛是內有積瘀未清下月依期服法再吞一次經行去瘀生新不論孕婦室女皆可吞服早用鹽水晚用清茶送下平日經期準者吞丸三四服無不受孕此丸性極和平百發百中靈驗種子之聖藥也服丸時忌食蘿蔔白欖

總代理 石叻 毘能 衛安公司

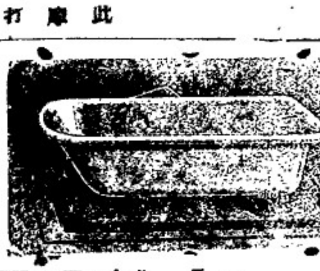
圖工之車乃本局所創製此等車在於叻地乃頂上之物 一千九百一十七年二月一號 豐聯局謹啟 ……



SOME OF THE LINES WE HANDLE



此摩打車乃係最新之款



此新款浴盆 請君將用貨有多款可向本公司取樣 以便選擇本公司并能包造陳設各工藝工部局滿意爲止悉本公司現已得承辦以下所列之新屋計開 一陳達佩行之新行 二余東旋君之新屋 三亞細亞直土湖公司之新寫字樓 四長列吞公司之新行現方告竣

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.

HONG CHIANG KEOK

Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Malacca, Johore Baharu. Medan

叻報增張

每日隨報附送
星房虛昂停刊

小說

言情小說 香塚記 三續 （伯熙）

徐乂曰。聞儲毓華。先生於東京友人處覩一相像。絕類貧女。信耶。此友乂何人者。惺凡曰。畫像匪惟絕肖女士。因指壁間曰。與此相形。良無毫髮之間也。友爲沈笑予。蓋項城門客。赴日調查某事者。以同寓逆旅。故相識。第其人至鄙。嘗承贈畫幀。後忽不見。吾疑其作祟也。冷香聞言。微嘘其氣。默無一言。惺凡視狀。頗得其一二。微自語曰。然則冷香與沈某殆有關矣。因亂以他語。問曰。女士曾不常面毓華。是誰足解吾惑。當毓華開晚餐會。獨不見女士。予以爲自茲絕望矣。冷香曰。予雖與往還。亦尙有因。即在愛儷園之日。予意謂膜瀆災。在事者宜有矜哀之念。不合以美服炫人。儕輩咸昧此旨。予稍有微言。遂集咎戾。自後幾至絕交。昨夕偶過其家。乃因沈公館。授課之事。係其推薦。會以他故擬辭。欲與一商榷耳。惺凡曰。教授亦佳事。何故擬辭。若功課過繁。則備勞亦屬至要。辭之未爲失計。冷香曰。予意殊不屬此。授課日祇二小時。暇晷儘多。何勞之足卹。第彼者意。（句）醋至此止。遂咽其餘。惺凡度其別有難隱。意欲慰之。因曰。予與女士接談雖僅。而神交則已經年。有難不妨宣吐。倘有可以効力者。當舉身以供驅策。予生平不輕許人。對女子尤加敬意。吾友張蓮池。固知吾者。蓮池與毓華有素。君或相識。是人性質。與吾甚相類也。冷香欠伸曰。是瑣瑣者。非甚不了之事。言之徒增悶損耳。既乂曰。君今當何時離滬。能稍作勾留耶。惺凡忽聞斯語。良久不能致答。蓋其旅資已將告罄。在勢盍宜謀一棲息之所。有友王可生。其戚李某。在寧握重權。此時方擬爲之推挽。不日當有消息。前赴寧垣。殆勢所難免。唯忽忽相見之後。遽爾言別。殊難爲懷。惺凡思之有頃。始瞻之曰。現尙未定。但萍踪合逐逝波。恐遲早終須一別耳。於是相與無言。少頃聞安置杯箸聲。惺凡知其姨氏將進午餐矣。遂興辭而出。冷香見勢不能留。送而語之曰。吾後日無課。倘能惠臨大佳。豈有閒乎。惺凡曰。吾亦無事。屆時煩少須矣。遂出。既抵寓。見案次一短箋。言甯事已定。雖薄薪菲職。未始不可爲暫時之計。如有意假此爲尺蠖求伸地。尙以早行爲得。末署可生拜啟。惺凡知勢難留戀。遂往告冷香。且話別。冷香黯然曰。胡行之驟也。惺凡曰。人事之離以逆知。猶雌雄之在卵耳。因展其手中所持之畫一軸示冷香。續曰。正擬略備微物奉贈。聊表寸忱。苦莫悉所嗜。頃過一古玩店。見此。頓悟君書齋壁間所懸。而此乂出自名家手筆。遂購得之。聊爲君書室點綴耳。冷香視之。乃夢珠禪師所寫孤山尋梅圖也。古色古香。視壁間所懸。超絕百倍。感愧不知所言。把玩時微嘘其氣。心中輾轉。若謂天下能慰貼我者惟惺凡一人。苟非禮法所拘。幾傾身於惺凡懷中。泣陳苦況矣。良久乃曰。君今遠行。吾則何以爲贈。君之方寸。己印入予方寸中。言贈或猶非君所樂聞。壁間小影。即吾身之所分。君將去以爲紀念可乎。惺凡如膺寵錫。幾不知言謝。 未完

叢談

◆枕旁匣

某翁老而鰥、家產已分給二子、子皆出門習商、兩媳婦甚悍、不以禮遇翁、一切瑣瑣、須翁自料理、食時或稍後、即不得食、苟索食、亦惟畀以殘羹冷飯、翁苦甚、始悔脫家太早、然已無如何、暗向枕旁飲泣、甚追念老妻不止、某夕、翁將臥枕畔之一匣、封鎖甚固、以兩手持而搖之、振振有聲、既復自言曰、此我之老來資也、然爲數甚巨、默計除喪費外、當餘數百金、誰孝順我者、我即以此畀之、晨起、手搖口囁如前、入夜、復如之、晨夕無間、越數日、兩媳忽爭奉翁、凡翁意所欲、不待言而已具、侍奉巾櫛、整理衾褥、趨承恐後、愈於已出、蓋兩婦已潛聞翁語、幷覩其匣、持之沉重、知爲暗蓄、各欲承受斯鉅金、故盡變往日之面目、後數年翁病、將不起、兩媳爭侍牀側、冀得翁一言、以爲受金之據、翁乃告之曰、余死後、須速殮、殮後七日、汝等乃啟此匣、然汝二人、須平分、不得有違言也、兩媳皆唯唯、無何、翁死、兩媳哭之哀、執喪盡禮、及期啟匣、則纍纍者、皆路旁之敗磚、內有一字條曰、余之得以苟延殘喘、晚境不惡、且獲好收場者、皆此磚之力也、汝輩其輕視之、蓋此磚能贈兩媳之孝順心、實天下之至寶也、

又有一位腳氣之衛心症由韋廉士大醫生紅色補丸所治愈

葉君良園原籍福建廈門執業木商旅居南洋新加坡茲來書患腳氣衝心之重症由韋廉士大醫生紅色補丸而獲全愈茲其報告如左云

數年前余旅居葛朾地方曾患腳氣衝心腳與腳骨腫痛難忍浮腫異常惟有時常臥床不能行走且因而語疾誠生胃口甚劣不能飲食因足腫非常夜不安睡余覺氣血衰頹形容憔悴且大便時常閉結時覺頭痛如劈難以忍受百計求治延醫服藥毫無功效余以無術挽救惟有收拾木土移至新加坡居住及既至新加坡閱新聞報稱韋廉士大醫生紅色補丸爲治腳氣衝心之靈藥適合余症故即購服之數瓶之後即覺此丸之奇功與余症相合於是耐心續服此靈丸即見胃口有味飲食倍進血色漸見紅潤且覺血氣充盈遍身有力大便通暢有序頭痛全消腳腫漸退腳骨有勁漸漸能行疼痛停止遂服數瓶身體强壯語疾均去深感韋廉士大醫生紅色補丸之奇功使我腳氣衝心全愈也

韋廉士大醫生紅色補丸專治 血薄氣衰 諸虛百損 少年斲傷 胃不消化 瘋濕骨痛 腎虧腰痠 皮膚瘡恙 山嵐瘴癘 腳氣衝心以及婦女經水不調子宮寒冷不能成孕等患凡經售西藥者均有出售或直向星架坡士廉街韋廉士醫生藥局購買亦有價每一瓶一元五角 每大瓶八大元 星加坡銀郵力在內請爲注意購買韋廉士大醫生紅色補丸并非別種冒稱紅色補丸爲要聲明甚大冒充者多故也

奉送小書

如貴體違和或身體衰弱請爲來一明信片聲明欲索取衛生小書一本閱之甚爲有益耳來片請按上列地址原藥房送也

傷風立愈

臨睡前以熱水沐浴發汗後服用韋廉士紅色清導丸數粒可也漢口東氫店車站警務局王崇喜先生來信云前月余偶患風寒之症十日不愈延至月底余友王維新君送來韋廉士紅色清導丸一瓶服後不數日病即全愈精神較前強健

韋廉士紅色清導丸
PINKETTES

紅色清導丸專治大便秘結平肝腸利脾汁凡實病腹痛 口氣穢濁 面起紅瘰 皮膚癮癢等患均可療治無肚腹絞痛不舒之虞有天然和平利便之功如尋處無從購買韋廉士紅色清導丸祈即郵寄郵票叻幣大角至星架坡士廉街韋廉士醫生藥局函購原藥每瓶清導丸一瓶可也

◆鼎建張氏闔族大宗祠辦事所 叢告

啟者我張氏闔族大宗祠前由鄧士羅軒舜臣學賓諸公發起於省港外洋又仗同人等毅力熱心先後贊助去歲舉賓翁親赴日里棉蘭謁總理羅軒瑞勝尤衆一力担任務底於成經於去年十一月廿三日恭行奠基同時陞樑各宗親勝躍登揚極爲歡忭業由各省各埠到勷位檢捐建費者爾臆紛至本祠歐肅具闔爐牌位崇奉各先太祖久擬則加長生大位懸留相片懸設崇德附祠或鑄銅像以鑒寀捐資之最多者餘如捐欵二千元至三百元共十二等限入三百七十位其二百一百五十三十元亦均分別等差限定虛位現報名繳銀者幾將滿額後亦不復再加凡我各省各埠宗親務希迅集義捐趕早陞位先靈藉安闔族生光有厚望焉

大總理羅軒翁日里棉蘭瑞勝官
名譽總理秋君翁香港昌信和行鄧士翁次郎 （君手勞）
駐香港總理舜臣翁香港福和與莊
駐羊城總理顧堂翁同濟錦昌號
總理財政香港萬信和行羊城張裕和號

◉駐香港財政兼協理
謙生德輔道仁興辦房 聚榕德輔道 粵華隆
心湖羅便臣道張儉安堂 星園滙豐辦房
舜琴德輔道 殿信隆 星台德輔道 翠香號
玉如德輔道 廣通號 藝生文咸西 金盛利
學田德輔道香安公司 友雲德輔道仁安公司
本初 中環 廣和號
景臣

◉駐羊城財政
焜祜惠愛東和安綢庄 裕慶長堤 廣昌興號
德倫小東門 廣盛綸 饒洲十八甫 泰和保險

◉駐羊城協理
國華 子懷 益之 善匠 緯天 作舉 毓廷 俊明
孟霖

◉駐外洋財政兼協理
日麗總行日里棉蘭 步青棉蘭中國領事官
秩揩新嘉坡張裕和號 秩生新嘉坡先施保險司理
季爲馬六甲萬記號 順善新嘉坡萬興號
順譽新嘉坡益隆棧 扶來新嘉坡順興號
承福新嘉坡大道樹乳廠 世富新嘉坡海南街新綸盛
舜卿檳榔嶼大同公司 毓材
轆英麻六甲大有號 毓松吉隆坡廣益銀行
清芳英姿埠萬成興號 智芳怡保埠萬德盛號
翊唐奕國羅實埠中華公司 石泉金山大埠親義公所
△各埠太多不能盡錄

戊午年元月十一日 羊城崇府街廿七號門牌親孝友國堂啟

新發現……每匣一元
專治男女大便瀉痢用此散調敷根落痔脫數日即全愈 每樽五角
散
丁巳年元月初十日 每樽價銀一角

屈臣氏虎嘜良藥

◎除痰補肺汁◎

肺部處於最高呼吸氣吸養氣以和血液使之運行遍身故爲養身之本感受風邪則肺氣不舒傷風咳嗽雖爲小恙久而不治或治不如法則疪遊哮喘痰塞氣閉諸病迭生勢甚劇烈此藥汁化痰止咳潤肺通氣早爲救無論遠年頑痰近日傷風及肺氣呼吸不順虛勞內傷吐血咳嗽肺癆啞嘶風寒咳嗽遠年痰飲哮喘氣促倉(口旁)遊歷臥及喉痛痰喘等症依法用之藥力所至即見氣順咳止痰消肺常肺氣健旺飲食增進消除痰止咳之金丹補肺延年之玉液也

▲服法 每日服三四次小兒三歲至六歲者每次服十滴七歲至十歲每次服半茶匙十一歲至十五歲每次服一茶匙大人每次服二茶匙用時宜先將樽搖勁然後斟出可也服至全愈爲止切勿間斷無不奏效如神每樽銀六角

鴛鴦調經丸

凡欲子孫衆多當求強壯婦女婦女身體強壯重在調經而已此丸種子調經無子令人有子種醫婦女經病神效確無比擬中外久已馳名無子何妨試試市上雖多丸藥靈效確不及此倘服則寡無效服此藥有喜

每盒銀一元二毛半

眼科聖水

此水專治風毒沙眼及一切患眼或痛或腫內生贅膜紅筋障翳迎風流淚酸刺羞明朦昧不見等症凡患此者用潔淨棉花或細軟綢布蘸此藥水時常洗之立見奇效切勿誤吞儲君光顧請認明虎嘜眼藥庶不致誤 每瓶銀六角

寶善堂馳名光眼丸 光眼散

粵東老手醫生

此丸專治虛實眼熱風火眼痛迎風流淚長日羞明小兒疳積攻目老人多日多(目旁)見多淚或症延日久起點起膜與及一切患眼等症吞服取效如神如患眼疾者內服此丸有膜則外點本堂珠寶退膜散無膜則外點珠寶光明眼散內外並治立奏奇效

眼科丸銀一元 眼散二角

保安喉症丹

此丹專治喉科各症凡雙單鵝○風○蛾○痺○閉○上顎等症用此丹吹入○內吐出痰涎自然消腫止痛異常靈驗危險證症可保平安無虞丹也用法以紙捲筒將丹吹入○內病稍輕者即愈夜後是用火眼○代喉 每鐏銀五角

簡敬行醫生

寓本號看症

統理大小方脈 細傳眼科婦科

石叻衞安公司

本公司在大馬路門牌五十四號

分局在硫璃街門牌六十五號

日恒紅煙廣告

本埠

正日恒八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀五十八元
日恒四兩二百八庄金鹿嘜 每箱價銀五十八元
日恒二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀五十八元
日恒一兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀三十元
日興八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀三十八元
日興四兩二百八庄金鹿嘜 每箱價銀三十八元
日興二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀三十八元

寄往別埠由丹容巴吉交貨價列

正日恒八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀五十二元
日恒四兩二百八庄金鹿嘜 每箱價銀五十二元
日恒二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀五十二元
日恒一兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀二十七元
日興八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀三十二元
日興四兩二百八庄金鹿嘜 每箱價銀三十二元
日海二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀三十二元

民國六年陰歷元月初十日

新嘉坡玻璃右巷 門牌十二號日恒啟

LUBRICATING OILS.

ALL GRADES

AT

CHEAPEST PRICES.

The Asiatic Petroleum Co. (S. S.), Ltd.

(Incorporated in England).

本公司現有各種女米里革籐機油出售取價極廉此佈

英一千九百十七年四月十九號

亞細亞火油有限公司謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

南洋各埠光顧者照加依期付上無悞此佈

石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛 一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛 一治假孕并孕企頭暈痛
一治五六月胎動行經或肚痛 一治經期前後腰骨痛
一治經色或實或淡或紫或赤 一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早 一治經期前後肚前痛
一治一月經來數次多少不一 一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結 一治產後瘀血未清
一治遠年閉經近月閉經 一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦並婦室女寡婦女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視調經之靈藥種子之金丹也每服

回收工料銀一元

各埠代理

京都騾馬市佛照樓 天津紫竹林佛照樓
石叻馬交街周昌記 汕頭鎮安街福安號
大吡叻埠羅周昌泰 廣西梧州五洲棧
檳城大門樓富生號 桂林十字街五洲號
吉隆坡茨廠街利號 澳門木橋街加意棧
漢口四官殿三多齋 佛山汾水漏里其芳齋
上海大馬路老悅生 省城雙門底前義盛昌
海口得勝沙全記號 雲南二道河宣順祥
厦門鎮邦街太乙號

商標則人不得冒效福建林秉春製

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻并無分枝別店代沽

民國六年陰歷元月初十日 本堂主人謹啟

福建

△呈請捕緝巨盜

保福山紫芝葯房。原係張則侯所開。張死。其媳張施氏。乃繼任女醫士。善理產婆學。前兩夜。有巨盜入室。竊取產學機器。暨現錢價值六百餘元。當開明贓單。呈請第三署緝獲。署長吳葆芬。已據情轉呈警廳矣。

△三保屠獸塲怪狀

日昨海防前協與肉舖。有一病猪。勢將倒斃。擡往三保屠獸塲宰殺。經該塲巡警察覺。本擬人証送辦。因管理員外出不在。未便擅自執行。唯諭令擡回而已。詎時突遇出該塲書記林旵仁。力主宰殺。並謂有事均我承當。迨至宰畢。該巡警以責任所在。未敢輕恕。林某大不滿意。遂起衝突。嗣管理員來塲時。林某胆敢捏詞朦稟。反使巡警受責。聞者咸謂該屠戶與書記林旵仁。必有一種密切之關係耳。噫。勿怪乎臭肉遍街售賣。致使疫症流行。負有管理衛生之責者。當必認真查究也。

△南平與光澤互調

南平縣知事吳栻。日昨奉省公署令。與光澤縣知事黃世鏞。兩相對調。順昌縣知事劉煦。請病假三個月。其遺缺聞係委任建安署諮議梁淇菶接代云。

△街衢跑馬之害

興化函云。遛行騎馬。固人之常事也。然當衢衢繁興之區。必須按轡徐行。庶可晏然無事。若加鞭奮躍。任意馳驅。則人未有不遭其傾踢者。日前有城中雙池宋某。由黃石騎回。身騎匹馬。任情鞭策。疾走如飛。路經溪船頭地方。聞己有人攔其銜倒。追行至東關外。宋某亦不及收韁。揚鞭前行。幾有旁若無人之槪。該處商賈雲集。往來頗多。兒童被其踢倒四五人。昏迷不省者有之。衣服扯破者有之。最重者爲錦墩村陳某。被馬所踢。仆在地上。頭腹俱有受傷。立舁往安立間會醫院調治。一時舖衆不平。勢如鼎沸。羣將宋某及馬截留東關外一夜。後經人從中調停。宋某願賠醫傷之費。其事始寢。

△商船被搶

南平秤鈎灘。日昨有家祿鎮差船。被匪數十猛。蜂擁上船。搶奪洋灰布疋價值千餘金。大日尤溪口地方。又柴伙船。被匪攫去洋銀數百元。如此遭劫。各商家均已寒心。生理無人敢做。將來市面蕭條。可不待言矣。

△潘二爺投誠眞相

潘二爺投誠一節。茲查由鄭吳二紳士。與潘接洽。有城中商舖十家。及黃石商舖十家。共二十家。蓋印代潘辦保。商縣具呈。情願投誠。劉知事准其所請。已詳省請示。現潘之媳先行開釋。惟潘之妻尙押在縣土地祠內。俟省文回覆遵行。寄語潘氏。爾年已老矣。此次倖邀赦免。其庶幾革面而洗心乎。

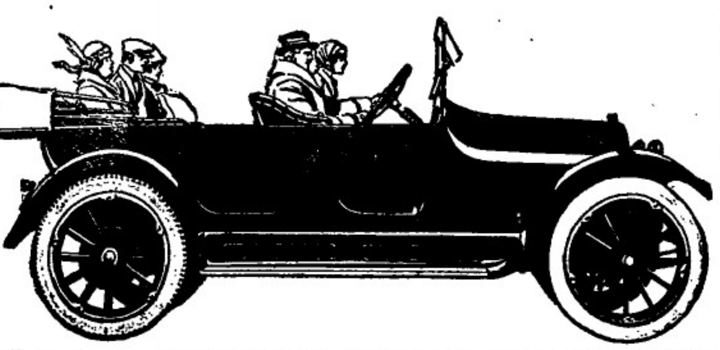
△軍隊來漳

舊廿四夜半有新到軍隊甚多。約有三營之數。其行蹤定從廈門兩來。街上齊集履聲。澈夜不絕。到地後分駐城內外各廟宇及公地。想爲防守地方而來也。

Straits Motorcar Service.

215 and 216, Orchard Road.
(Next to Wearne Brothers, Ltd.)

士的力士電車公司



啟者本公司設在東陵烏節律門牌二百一十五號及二百一十六號開張。茲有新式美麗上等電車新到。日夜常有出賃。價甚相宜。以廣招徠。諸君欲買新式美麗電車者。請到本公司面議。庶不至誤伏盜。諸君勿往買殘舊之電車行遊。請到本公司買上等新式美麗電車可也。

注意注意新到華麗車可乘五人或七人
日夜常有租賃
單立膠輪日夜常便發客
電話一千二百三十三號
英一千九百一十八年二月三號
士的力士電車公司主人謹啟 四

振昌鐘錶牙料器具發行

Cheong Brothers' Dental Supplies
25 & 26 South Bridge Road
SINGAPORE.

英美各款磁牙

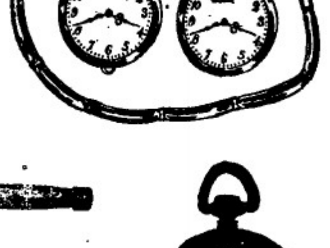
各款新式皮帶伊力鈍金銀手表

鍍金帶彈弓帶伊力鈍手表

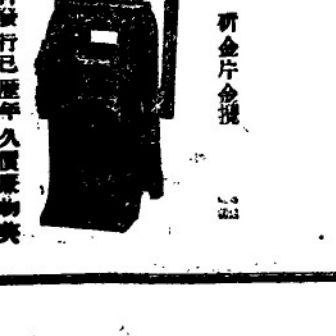
花其華厘慕時表

各款金銀閒勿面

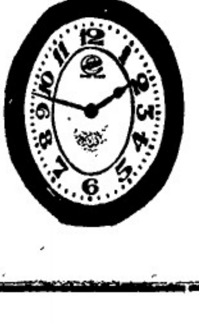
本號專辦英美各名廠牙科材料發行已歷年久價廉物美遠邇週知現又辦到大幫貨物款式齊備如蒙 惠顧 一概 歡迎
各款鐘表 藥水眼鏡 打金器具 鐘表家私
兼代理美國燕醫生嘜名葯品 香港杏花軒神靈萬靈丹 發行
張氏兄弟脫牙不痛善醫患牙精鑲補牙補金保牙改正歪牙繼理牙科全部
丁巳年正月初十日
新架坡橋木街門牌二十五號二十六號 振昌號啟



金銀時表 花其華系



研金片金攪



金閒勿面伊力鈍鳥表

◆源振豐新到肥料廣告

（欲購優等肥田料者注意）

植物各種皆賴培育之功而滋養有方必賚肥田之料誠以田園中本然之泥土肥氣有限非加用此肥田之料以補助之則難望植物之易於發榮收效之可臻豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化爲同性體之肥田料者斯爲最優等最宜用以滋培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用等料之費輕省而其功效能比尋常所用等料之力較大也近敝號新有辦到即是此最優等之肥田料曾經化學師驗過評定給有證書可據惟開辦伊始志在招徠價格從廉零沽大宗亦臻利便 諸君有業種植者請即來購一試定卜植物易臻茂盛當知敝號不謬也倘蒙 光顧格外歡迎

中華民國六年丁巳六月廿七日

實叻老巴虱口門牌一百廿八號一十六號一十七號 源振豐披露 四

THE EASTERN AGENCIES, LTD.
(Incorporated in Singapore.)
100-A. ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

蜂窠標 萬蘭池酒

正蜂巢標酒

啟者現今叻地所最通行之頂上法國蜂窠標萬蘭池酒係由法國直接寄來
惟一代理人東方代理有限公司
寫字樓設在新嘉坡羅敏申律門牌一百號A

酒質最美 酒價最廉

本代理處常有大幫此酒存貯

此酒每年兌出八萬餘箱

英一千九百十七年七月二號

小野田勃蘭祖家灰

啟者小野田勃蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨價甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此標之灰在於天下皆係本公司代理 諸君有欲購用者請至本公司寫字樓面商爲盼

英一千九百一十七年二月一號

駐叻惟一代理人三井有限公司謹啓

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd.
INCORPORATED IN JAPAN.

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.
(INCORPORATED IN ENGLAND.)
MARTELL'S 3 STARS BRANDY.
馬底最上等三星萬蘭池酒

啟者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味固極醇濃合於口味且於衛生上最爲有益即使縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極銷行咸以此爲最美最善之飲料是以本行特辦

此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公道 諸君購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告

英一千九百十七年二月一號 新嘉坡義利洋行謹啟

疝氣救丸丹

痔漏益后丹 治內外痔瘡肛門腫痛大便

治小兒疳積面黃

南洋

○新遷校舍

育沙閙埒育學校。業已落成。準四月二號遷入新舍。日昨畢校。聞新生報名入校者已達三十名。并舊生已達六十餘名。且一槪免收學費。誠青年之大幸福也

○不改良之結婚

士吉利甯某。本埠經商有年。客歲曾聘定吳某之女爲妻。查該女前在大坣齋及本埠某某學校肄業。故當人時以女學生名呼之。茲婚期既屆。經在士昨日行成結婚禮。但見新娘頭戴鳳冠。脚穿烏皮番鞋。身着大紅袍。不中不西。令人觀之捧腹。

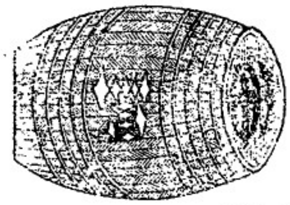
○勸勉會定期演說

本星期四晚。爲棉蘭澤道勸勉會演說之期。敦請育沙閙埒育學校教員廖嗣蘭君蒞會演說。題爲樹備潔淨之關係。廖君優學問。通備情。善言辭。聆其妙論者。心胸豁然。爭先傾聽。其必然矣

○厲行潔淨

棉蘭荷政府對於潔淨地方。嚴厲執行。連日飭嘀排親丁督差等。會同消毒手到各處查察。各店戶亦知自行清潔。一切汚穢雜物。隨續掃除殆盡。棉蘭空氣。爲之一新。從此公共衛生。可以保持矣。

烏油桶式



專郊瓏新嘉坡火城烏油本督日西歐正庄烏油 即打嗎油 辦本鋪貨兼辦五色馬荳呼馬荳粒馬谷馬草麥粒麥條麥花等各色牛羊食料俱備貨眞價實童叟無欺 諸君賜顧請玉臨面商是荷

新嘉坡玻璃左畔單邊街壁徵三十八號　電話二○一四號

民國七年三月十四號　陳潮泉披露

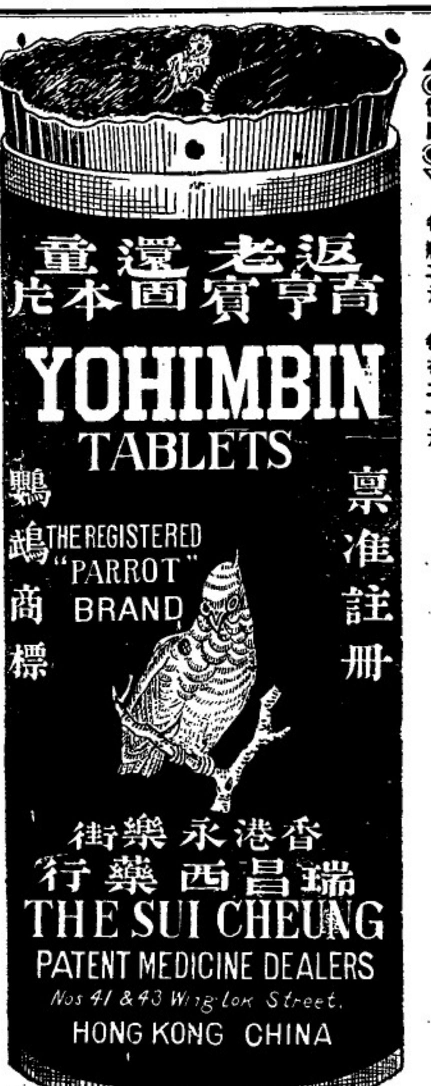
夫腎虧之症皆由眞元耗傷此乃男子之通病也因受病者不得其方懸壺者又無妙藥所以陳陳相因除燥烈之品無均秘訣實害世誤人誠非淺鮮也

若先天不足後天虧損以至神昏眼花腰疲腿軟舉步艱辛患斯症者以爲醫藥罔效懨首間天今有鸚鵡牌子正育亨賓固本片服之最爲靈驗此藥片用育亨賓樹皮製煉成精其育亨賓性質人所共知再合以貴重藥品化學泡製性極和平且無燥熱猛烈之弊有返老還童之功與別家所售無育亨賓者不同如君不信請一試之此片專治一切虛癆等症最爲靈驗服之精爲精神延年廣嗣無論鬚首老人青年弱體連服三天定必元神充足操券可待無論何種補品均未有此藥之功效實從善之靈丹爲家之寶符醫云贊天地之化育惟此育亨賓爲補予不信請嘗試之經驗者所謂保證書多不勝載謹以還來人乃能道其詳

法服每日服二次每次服一二片飯後用茶送下連服三天定見奇效從此根本鞏固可保一生强健

近有鼠玉之砥砆私心射利以僞亂眞凡欲購正育亨賓固本片者請認明瓶外鸚鵡商標方是眞貨如無便是假冒賜顧諸君留意辨明不致受奸商欺害也

◎價目◎　每瓶二元　每打二十元



分售處
小坡會豐商店
金保會豐商店
太平會豐商店
三孖冷五洲藥房
楠溪中法藥房
溫鱷中法藥房
局大甲安榮藥房
淵水三昌公司
吉隆玉洲藥房
吉隆利華商店
安順漢昌藥房
坤甸南安棧號
丁巳年正月初十日

總代理　石叻大馬路

會豐商店

煖腎膏

助陽　煖腎　調經　祛風　止痛　男女　通用　神藥

此膏煖腎助陽調經止帶驅風去濕舒筋活絡消瘀散止痛止濁各有特別之功效猶如桴鼓限期全愈專治男子陽氣衰虛精力薄弱及精神困倦腰酸背痛風濕骨痛半身不遂脚氣腫痛肚痛泄瀉盜汗淡汗跌打損傷女子月經不調經期前後腹痛子宮寒冷不能受孕常流白帶等症此膏按照仿單內銅人圖式部位貼之即能如期見效僉稱靈驗常貼可以煖腸煖○調經種子誠外貼之聖藥也　諸君光顧請認藥膏有衛安公司印爲記庶不致誤

茲將主治各症愈期開列於下

男子陽虛半月見效三月見大效　女不受孕三月見效
半身不遂兩月見效　常流白帶半年全愈
腰骨刺痛半日見效　經期肚痛兩月見效
筋骨疲倦兩時見效　月經不調兩月見效
手脚酸軟老症一日新症半日見效　各項肚痛半日見效
手脚麻木　同上　肚痾不止兩時見效
風濕脚腫越宿見效　盜汗淡汗七日見效
跌打腫於越宿見效

再如男子腎虛女不受孕常流白帶半身不遂月經不調經期肚痛等症能服藥內助見效尤速切須戒食生冷寒涼之品如有誤食貼不見效乃屬自誤並白

△價目　雙料每帖銀二元　單料每帖銀一元

白濁餅

止痛消濁之神藥

五淋二濁皆○經病也淋者小便滴瀝澀痛濁者小便混濁不淸是也淋爲濁疑之病古列五△之名濁爲精疑之病證有赤白之別而究其病原由於○虛濕熱流注者有之由於交接强忍精敗者有之由於花柳毒氣傳染者有之其證淋則小便澀數淋瀝不宜小腹弦急痛引於臍甚而至日久即石勞血氣虛冷所由生也濁則莖中如刀割火灼而溺自淸利惟發竭時有穢物如米汁如粉糊如目眵濁瀝淋瀝不斷其血虛而熱甚者則色赤氣虛而熱微者則色白此二濁所攸分也若不亟治日久則○虛精潰勢至不可收拾如挾有花柳毒者則瘡疔魚口便毒諸症接踵而起矣此藥餅統治五△二濁有解毒止痛之效消△去濁之功凡患此者即服此藥餅立刻見功永無後患症輕者一樽全愈重者三四樽收功眞神藥也

○代腎　△代淋　謹

分售處
坤甸利南公司　吉隆坡濟生堂
芙蓉利華公司　吉隆坡廣衛生
砂勝越華新號　宋卡坡華峰號
砂勝越永興隆　架刺吉打益生
馬六甲道德堂　麻六田裕隆號
石叻羅氏藥房　勿里洋恆仁濟
石叻大馬路門牌五十四號

總代理　石叻　庇能

衛安公司

分局庇能新街門牌六十五號

丁巳年正月初十日

驥製育嗣金丹

時至今日欲強國必先強種方爲根本上解決強種之法首在身體健全西人目我國爲東方病夫良由我國人困陋綺衢不知講求衛生之故近世醫學昌明力求精神上之振刷知非身體健強之不足與列強抗衡也於是鑿起強種之法以強國但欲求強種必先壯腎蓋人體感胎一點元陽爲人生之命脈者腎也腎強則精氣充足即所育子女必英俊勃發腎弱則神智昏沈又安能生育之強健乎凡人當成人時正身體各部發育之秋斯時體攝有方即可爲健全之國民儻或婚太早縱慾無度或誤犯手淫精洩氣散皆足以阻碍發育由是精神恍惚耳目昏眩腰膝痠痛百病叢生以致抱伯道之憂良可憫已本主人胸懷爲懷痛彼西人之譏誚我也思有以湔滌此恥一再研究幾經試驗始創製此丹出而問世名曰廣嗣金丹）功能健陽補腎凡五勞七傷諸虛百損先天不足後天失調種種虛症均能藥到病除若服一月不特面光潤且能強筋骨壯氣血弄璋之喜操劵可待此藥出後服者咸謂丈夫再造立奏奇功爾西山稅均有郵民局圖記可證豈敢如市上牟利者之大言欺人哉近多僞藥欺人賜顧者須留意焉

價目每盒二元 每料十六合收回藥本二十八元 雙料每匣五元 試服一元

上海盆湯弄寧波路口崔氏蘇香廬總發行所啟

分設北京騾音寺街 長沙縣道街 杭州保列所 天津東北城角 福建總督口
奉天金銀耳店口 南京下關 安慶車巷西 無錫江陰巷內

英一千九百一十八年二月十六號

保我人群之健康

先後天丸

腎爲精血之海故補腎卽所以補精血腎既受補則從前所耗之精血不但能補足且便充實有餘宗筋強而陽氣壯自無腎虧之患又如腎虧之人每患夢遺滑精服此藥品後能使腎元充固其精水永不再洩或小便頻數腎虛溺濁服之均可立愈更有精血內虧之人面色必黃肉必瘦欲知補腎藥品究有若何功效可以預擬小影預爲身體待服藥品七日後再將小影比觀則面色必紅潤更覺身體重磅卽身體必能加重二磅他如色傷吐血咳嗽氣逆皆由腎水耗竭相火灼遍肺金所致服此藥品旬日其患立除又如婦女患久白帶經水或淡或紫服之一月能使經水變紅帶下卽止並除臨經腹痛腰肢酸軟等患無不立效以上均最靈最速之明效極易試驗如能多服數月則精血愈充身體愈強可保一生康強百病不侵卽年老衰弱不受補之體服此藥半載則神完氣足年齡延長至於髮變健步履強飲啖尤其效之顯易見耳此真培補先後天第一無雙靈品也 一治老人氣血虧損[illegible]神衰陰虧筋骨疼痛手足麻木夜溺頻多頭暈眼花腰脊疼痛適宜服之不特疾去而身強精神百倍且得步履輕健壯顏延齡之益 一治縱慾不慎致成虛淋腎冷精滑面黃骨瘦四肢乏力夜夢遺精胃呆食減自汗之發日間精血既充[illegible] 一治先天不足[illegible]由腎水耗竭命門相火不足所致蓋命門在腎之中系於腎之第七脊上通於心肺腎經之液此先天無形之火非尋常藥餌可擬此補腎藥品能入其宮宅而育之俾水火既濟陰陽相生以固復本來之強壯 一治婦女經水不調赤白帶下子宮寒冷成關維難服之調經止帶受孕尤易久服臨產平安毫無痛苦所生子女必能身壯無病乳水增濃數倍 一治小兒癭弱多病不肯長成服之滋暗長極易長大培元固本智慧日生幼年根本受補到老康健 一治耳鳴耳聾[illegible]一治[illegible]致耳[illegible]虛腎藥功能不受補之人若肯久服可保身體常康精神煥發行動耐勞寒冬手足不冷暑夏身體不熱備生者倘能用之則不老長生之訣何必舍此他求哉

石叻 能貴 保
會豐壽商店

分售處
太平會豐商店 水三昌公司
[illegible] 會豐商店 [illegible]中華公司
[illegible] [illegible]
小坡廣芝林號 三[illegible]五[illegible]
坡仔[illegible]安棧 吉[illegible]坡五[illegible]
[illegible] 六[illegible]安[illegible]

丁巳年正月初十日 啟

Little's Oriental Balm

何故受此痛苦

現有一甚靈藥

可以醫除且消骨節疼症

英一千九百十七年三月六號

The United Glass Bottle

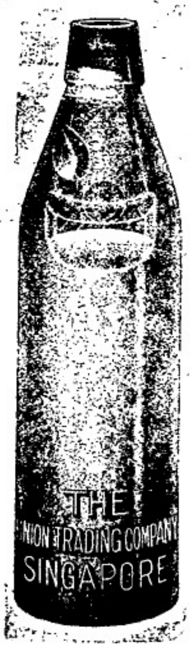
Manufacturers Ltd

LONDON.

SOLE AGENTS:-

THE UNION TRADING COMPANY.

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.



英國製造玻璃罇廠聯合有限公司

本公司精造各款玻璃罇及特別汽水罇發行

英一千九百一十七年二月一號 啟

總代理處美隆洋行

廣東

◎北軍進攻廣東之計畫

段政府近於克復長沙後。。向各方面散佈一種口頭禪。。以惑人耳目。。愚人原諒。。口頭禪維何。。即表面講和字。。裏面講戰字是也。。或謂段氏現擬以戰易和。。則須兩南肯受命令。。甘心退讓則可。。或嘗南軍不往北進攻。。北軍亦不向南征伐。。荀有謀和希望。。政府無不願意。。以便將覇兵黷武之罪。。完全嫁於南方。。此等小術。。祇欺三尺童子。。欲以此播諸新聞。。以爲塗飾。。誠可笑也。。試觀段對於近日軍事之籌畫。。可知其無悔禍之心矣。。據某方面確實消息。。前夜國務院接潮州李厚基來電。。內中略謂感電。。（廿七日）敬悉。。方今長沙雖經克復。。惟粵亂益形劇烈。。若不早爲設法。。。殊非國家之利益。。前所協議之計畫。。刻已準備進行。。惟閩省兵力單弱。。彈械缺乏。。未便單獨進行。。至以爲憾。。願服從電。。（廿八日）所請。。速致電張檢閱使。。向南韶兩區進兵。。以便共同進行云云。。。

龍濟光亦有同樣之電請國務院當將該電命參陸辦公處命令　秘密籌議。。而參陸辦公處。。業昨日（一日）上午十鐘半。。召集會議一次。。列席者有陸軍段總長張次長參謀[illegible]總長陸次長靳上將各參議等三十餘人。。並有其他高級軍官多人。。其會議內容。。聞爲李厚基己將此項電報。。密交參陸處會議公決。。聞段曾兩總長。。認此爲當然之辦法。。而靳翼青之意。。必須俟長沙方面平靜後。。方能前拔。。結果決料暫不變更。。第四期作戰計畫。。（即攻衡山）一俟衡山下後。。再依李龍二氏之請求辦理。。又聞第二案。。係陸榮廷親統大軍援湘。。事關緊要。。當決議令在湘潭方面駐重兵相機同擊。。第三案討論某方面諜報西南聯合會與軍政府近已聯合矣。。某重要人言。。寧實上彼決不能聯合。。無討論之價值。。結果仍按照原定統一計畫辦理。。聞此統一計畫。。即段此次上台時所訂者。。至奉軍南下之計畫。。原藉援湘名義。。今已抵滌浦。。而長沙已下。。該省似無用武之地。。因之昨日會議中。。有某處長主張。。即以此項軍隊赴粵。。改援以進攻南韶之任務。。俾可減少長江方面之危險。。但必須得李陳兩督之同意。。及徐樹錚之命令。。方能辦理等語。。陳李是否同意。。則爲另一問題。。聞至下午二時。。尚未散會。。又國務院日昨致吳光新之秘電一通。。大概謂長沙湘西。。雖後先收復。。惟粵省之機定。。最爲吃緊。。第攻粵計策。。宜與閩省李厚基陽江龍濟光江西張檢閱使等。。互相提携。。是爲至要。。政府現已分別致電各處接洽。。（按李電所謂前所協議計畫。。刻已準備進行。。實與此相符）特此電告貴軍。。宜就現在駐紮之地。。嚴整隊伍。。當後路之警備。。以絕攻粵軍後顧之憂云云。。

就以上各節而觀。。則京政府現在關於攻粵之計畫。。如何積極進行。。可想而知。。參陸辦公處。。昨日會議之後。。又分別致密電于張懷芝曹錕等。。徵內容如何。。未克詳探。。

△小孩服士提倫斯酒之功用▽

小孩服此補血之酒其生長之迅速當令其慈母亦甚驚奇據某著名醫生所言　余前數月曾見一孩虛弱已極面色瘦白胃口不開時常不脫疾病爲其母者亦覺討厭　一服士提倫斯凡諸恙盡除其生機之活潑令其　壯健倍昔親友見之幾乎不能辨認在父母之心　其樂何如也　余亦喜孩有壯健之　體質及其長大之時　其強壯更可知矣　倘汝之小孩面有疾色脾胃虛弱急購服此酒與之用　一樽便覺百病安痊且康健　嗣常其功力之廣非筆墨所能盡述也　本坡各西藥房均有　原庄士提倫斯酒發售

英一千九百一十七年四月二號

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd.

INCORPORATED IN HONGKONG.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港
業冥紐弗蘆公
即　香港製索公司
設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股半英寸至十英寸　西設三英寸至十英寸　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勢枋路頭門牌二十五號零一面詢本代理人亞圖吉乎便悉其詳矣此佈

西一千九百十七年三月十號

代理人亞圖吉乎啟

民國六年九月六號

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.,

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

英國灰磚發售

啟者特字通知青洲英坭有限公司之勃蘭英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之　光面磚各管式水牆磚等　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勢枋路頭門牌二十五號零一面詢本代理人亞圖吉乎便悉其詳矣此啟

英一千九百一十七年三月十號

代理人亞圖吉乎謹佈

沙姑剌蜜酒

沙姑剌蜜酒久已馳名中外且於衛生大有裨益一經飲家嘗試便知其特色矣

本坡　代理人吉寧實得力錦興
代理人美芝律泰東公司
總代理人鳴得里律安祿公司

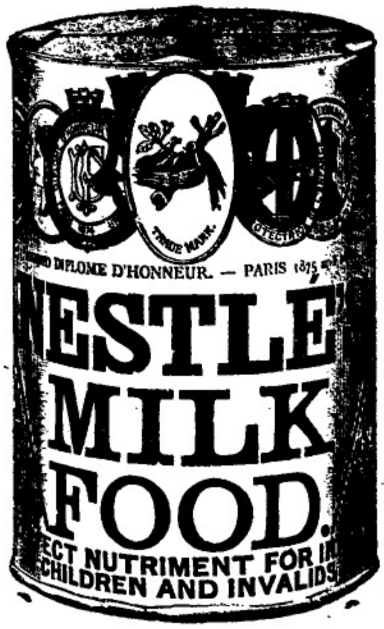
英一千九百一十七年五月一號

帝國麥酒株式會社謹佈

TEIKOKU BREWERY Co., Ltd
(Incorporated in Japan.)
Agents.　ANN LOCK & Co

小孩及病人所食之粉料

每罐價銀九角半

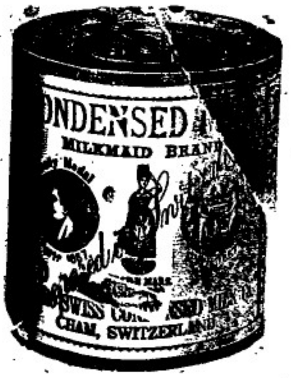


每罐價銀九角半

尼嚧呂粉食之身體可令強健

Milkmaid
BRAND

牛乳



每罐價銀四角

每罐價銀四角四占

各處均可採買

此竹古力共有·款每包六角五占三角六占一角八占及七占

英京之尼嚧呂及英勞瑞士牛乳公司謹啟

寫字欄設在新嘉坡及各處

英一千九百一十七年二月一號

THE AUSTRALIAN ASIATIC CO

Telephone No. 538 THE ARCADE, SINGAPORE.

新金山東方公司廣告

本公司專辦入口貨物如火腿 烟肉 牛乳餅(芝士) 牛油 罐頭牛乳 肉汁 羔丕 菓醬 罐頭生菓 麵粉 餅乾 黑蜜酒 白蜜酒 各色洋酒 三邊酒 麥米片 苡米 餅食 釀腸 罐頭猪肉豆 蜜糖 糖水 菓子露 辟疫除蟲藥粉 油漆洋梘 洋毡 製樹乳片機器 等以便貫客採買 諸君光顧請移玉步到本坡來佛士布利士 亞杰門牌六十七號面議是荷

英一千九百十七年拾二月拾五號

新金山東方公司啟

請用波典司鷹標無匹之牛

為嬰孩與兒童

最上品之食糧

但買牛奶時請向店家取鷹標牛奶因各處舖店皆有發售

英一千九百一十七年四月十一號

來佛占巴士本坡惟一代理人公利洋行謹啟

"HIS MASTER'S VOICE"

Gramaphones and Records

狗仔牌（主人聲音）

留聲機器及唱碟

本公司現有新到大帮狗仔牌留聲機器唱碟中國廣潮福各國音樂及歐西音樂巫人音樂等等俱全容沽甚賣均從其便價甚相宜有意者請向本公司取閱價目簿本可也

英一千九百一十八年二月十九號

來佛丞利士街蘇衛利有限公司謹啟

S. MOUTRIE & Co. Ltd.
(Incorporated in Honkong)
Raffles Place, SINGAPORE.

注意注意　商標廣告

啟者暹羅總巒境內隆興棧火礱所出之嘗標米向已馳名遠近現今叻中米市咸推此花爲冠蓋其米粒均係粉西雄名穀製成顆粒既圓勻色澤又極潔潤而且香甘適口同一米最而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來僅由十八間昇祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精認眞選剔以期無負　諸君之雅愛特

將背黨商標向當地政府注冊登明彌律專利通過知但恐有射利之徒以僞亂眞或僞作本棧商標或翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當樣究倘　諸君子得知其作僞祈在前來報明引證亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此預

丁巳年十月初七日

暹京隆興棧火礱　廬沼江　網略　廬曉川　謹啟

廣東鳳城民良藥

秘製種子丸

此丸專治男婦陰陽交虧凡先天不足後天失調及房勞過度[illegible]失宜[illegible]形心思勞悴老人精力不足腳軟腰疼[illegible]遺一切[illegible]症服此丸即能補[illegible][illegible]強身健體多男延年益壽可操券而獲也

每瓶價銀二元

調經月信丹

婦科百病多[illegible]血虧乾枯子宮[illegible]月經不調經[illegible]後腹痛等症均[illegible]孕育其大害也[illegible]此丹[illegible]治婦女[illegible]經[illegible]三等壯[illegible]經[illegible]不舉[illegible]少[illegible]或淡或瘀[illegible]不通血山崩漏[illegible]神少頭暈頭昏眼花面黃骨[illegible]骨蒸潮熱心跳胸滿久咳[illegible]小產老婦[illegible]多[illegible]白[illegible]一神[illegible]調經種子婦女界之至寶也[illegible]一元

花柳搜毒丸

此丸特選上品藥料配製練有奇効[illegible]劑伐之性有澄邪清源之功能治一切花柳[illegible]下疳魚口便毒楊梅疔瘡等[illegible]白濁三[illegible]等[illegible]水[illegible]下去[illegible]具毒永無[illegible]之患[illegible]之[illegible]丸使其毒由大便順出可立奏奇功　每瓶定價二元

神效痢症散

痢症爲大症也初起甚微不過肚痛積滯裏急後重日久延綿[illegible]口痢則其症危矣究其病因[illegible]飲食不節[illegible]纏綿久[illegible]四時[illegible]氣[illegible]此[illegible]帶不論紅白痢噤口痢等症服之藥到病除有[illegible]幼人人[illegible]藥爲[illegible]之[illegible]丹也孕婦忌服

每瓶四角　丁巳年四月十六日

總代理　石叻　衛安公司

朱中興普濟水

○朱中興救時普濟水爲治時疫及百病之大救主

本主人創製救時普濟水行世其功效之神久爲中外所許固非本主人之能飾詞欺世藉爲沽利之具也考普濟水之最神處係有病服之固能去病即無病服之借助精神治病之多堪稱萬應而藥性中和不寒不燥無偏激之弊有時措之宜尤爲時疫之絕大救主近年來各處發現時疫藉此水之全活者無算查每年之發現時疫濕氣不一此水無論是否疫核痧氣伏暑火瀉發熱霍亂吐瀉感受一切時行邪氣暑氣濕氣等等均藥到春回果之凡遇風寒感冒身體不適經照仿單立刻服之數分鐘卽見奇效至於平居無恙日服少許藉以防禦又足免時疫傳染之虞慎勿以爲能治如此凶險之症遂不利常人蓋此水神中之神確爲世界上獨一無二之神藥也用特刊告偈明以勗同胞斯勿誤一般射利之言而河漢之則本主人之幸也

注意提防影射假冒

近查市上有無恥奸人假用本主人姓氏幷將救時普濟水五字顚倒影射或更改一二雖藥各殊而裝束模做酷肖大同小異希遂漁利之目的此等無恥之徒眞以僞藥影射自欺欺人欲逐一時之貪念貽害于其自己一人者小爲禍不顧衆生之性命者實大苟非加意細察誤購誤服病則無起色尤恐生命不保也凡購藥者可不愼哉本主人有見及此爲愼重生命起見用特刊告揭明購顧者須細認樽底有朱中興三字并張仲景先生眞像爲商標（商標注册）方不致墮其僞術是本主人之幸抑亦購顧諸君之幸也

再者本主人并無分枝別處亦無予侄另行開創倘有僞冒乃係假冒幸勿輕信此藥在南洋羣島各屬商埠經本主人特委托石叻衛安公司爲全權總代理發行凡南洋群島各埠商號如欲就近採辦或代理發售者可直與石叻大馬路衛安公司商訂不拘大帮零沽一律歡迎價格尤爲克己

分售處

吉隆坡廣生堂　吉隆坡寶樹生　宋卡坡華峯號　架剌吉打益生　馬六甲裕隆號　勿里洋慎仁済

美浮利華公司　坤甸利南公司　巴城三昌公司　太平華生生堂　馬六甲道德堂　石叻羅氏藥房

▲南洋一帶總代理發行朱中興救時普濟水石叻大馬路門牌五十四號

衛安公司

分局在吡能新街門牌六十五號

戊午年三月十九日叻報館刊

匯票行情

足金	每盎葛	八十[illegible]圓
足銀	每安士	四十九辨士二五
金盾	每[illegible]盾	十圓二
印度盾	壹百圓盾	一百七十盾
爪亞盾	壹百圓盾	一百三十八盾
暹銖	每百銖	六十伍圓

銀行發出行情

香港	每百圓貼入	三十三圓二五
廈門	足秤每百圓貼入	三十三圓二五
汕頭	龍銀每百圓貼入	三十八圓五
	每百鈸値助銀	六十五圓七五
安南	每百圓貼入	三十二圓一二五
小呂宋	每百圓値呂宋銀	一百十一圓五
日本	每百圓値日本銀	一百零六圓七五
加勝巴	每百圓値	一百一十八盾
泗里末	每百圓値	一百一十八盾
三吧壠	每百圓値	一百一十八盾
望眉	每百圓値	一百四十七盾半
加里吉打	每百圓値	一百四十七盾半
仲光	每百圓値	一百四十七盾半
上海	每百圓値	五十二兩二五

銀行買入商人三十天期票行情

香港	每百圓貼入	二十八圓七五
廈門	每百圓貼入	二十八圓七五
汕頭	每百鈸値	六十四圓二五
安南	每百圓値	二十六圓
小呂宋	每百圓値呂宋銀	一百十五圓半
日本	每百圓値	一百零九圓
加勝巴	每百圓値	一百二十三盾
泗里末	每百圓値	一百二十三盾
三吧壠	每百圓値	一百二十三盾
望眉	每百圓値	一百五十一盾半
仲光	每百圓値	一百五十一盾半
加里吉打	每百圓値	一百五十一盾半
上海	每百圓値	五十四兩

◎本日貨價行情

本坡甘蜜	一十四圓
沙勝越白椒	四十八圓
本坡硝裝粉	四圓
沙勝越硝裝粉	四圓
斯勝[illegible]硝裝花	五十五圓
[illegible]八十[illegible]庄	四十八圓
[illegible]紫[illegible]	三十五圓
碎甘[illegible]	廿三圓
山打根[illegible]	八圓七五
仙[illegible]硝裝	十圓七五
仲光一號白米	二百五十圓
[illegible]一號白米	三百七十圓
吧[illegible]片	百十四圓
吧[illegible]片	百零七圓
錫[illegible]出	
文[illegible]烏椒	三十三圓半
又中等白椒	三十三圓
又中等	三十九圓五
暗[illegible]那	三圓九十五
又一[illegible]百十	花十二圓
成北四方十	庄四十[illegible]
晉冷[illegible]千	[illegible]十五圓
[illegible]千	八廿圓半
沙[illegible]越見羅	八圓八
又二號白米	八圓七五
又二號白米	三百二十二五
[illegible]一百二十三	百四十八
[illegible]一百一十三	百五十五
一百七十元	

各埠輪船入口

宏利	輪船	由暹羅	二十到	東興號
加東	輪船	由暹羅	二十一到	眞實得洋行
區打	輪船	由安南	二十一到	實得力洋行
豐年	輪船	廊六甲	二十一到	廣[illegible]生
福順美	輪船	岩株巴轄	二十一到	和益公司
太古	輪船	由柑[illegible]	廿一到	棉示必洋行
加叻呷	輪船	由勝坡	廿一到	實得力洋行
海康	輪船	由麻坡	廿一到	順局公司
巴里士	輪船	廊六甲	廿一到	毛德臨代理
萬利源	輪船	由岩[illegible]	廿一到	成泰號
孖吉茂	輪船	由[illegible]	廿一到	[illegible]彝興
勝年	輪船	暹盛港	廿二到	實得力洋行
吉瓏	輪船	吉[illegible]港口	廿二到	實得力洋行
棉蘭沙	輪船	由棉蘭	廿二到	棉示必洋行
眞里目	輪船	吉冷丹	廿二到	實得力洋行
啫連	輪船	由檳城	廿四到	實得力洋行
白嚟	輪船	由安南	廿四到	實得力洋行
萬昌美	輪船	鳳武蘭	廿四到	[illegible]順興
弥士龍	輪船	吉冷丹	廿四到	實得力洋行
仲安	輪船	由泗水	廿五到	協榮茂
觀國華利	輪船	由馬辰	廿六到	瞬盛公司
勝巷實勝	輪船	仙那鰤	廿六到	實得力洋行
瓜勝	輪船	由網咯	廿七到	實得力洋行
隆乃	輪船	由安南	廿七	通合號

輪船出口

◎三月式拾日禮拜二輪船出口

坤順	輪船	上午八點半	往龜咯	萬利安公司
豐豐	輪船	上午十點半	往坤甸	同益公司
豐通	輪船	午十一點半	往占邊	和豐公司
檳星	輪船	午十一點半	吉瓏港口	南洋代理
福順美	輪船	下午二點半	岩株巴轄	和益公司
福[illegible]	浮羅武蘭輪船	下午三點	浮羅峇蘭	萬利安公司
沙冷亦	輪船	下午三點	吉里汶	棉示必洋行
禮里[illegible]	麻坡輪船	下午三點	廊六甲	實得力洋行
	廈門輪船	汕頭下午三點半	往香港	開[illegible]行
隆乃	輪船	下午四點	往安南	通合號
示[illegible]	輪船	下午四點	哥踏丁宜	協順興

◎三月廿一日禮拜三輪船出口

羅奶	輪船	早晨六點	往西貢	洋南公司
斯[illegible]	輪船	上午八點半	往龜咯	順局公司
斯[illegible]	輪船	下午一點半	往棉蘭	棉示必洋行
不[illegible]早知卜	丁加奴輪船	下午一點半	基里低	實得力洋行
	朱加巴	吉寧丹	大年	
怡[illegible]	輪船	萬峇	網咯	
[illegible]	輪船	下午二點半	吉礁港口	實得力洋行
會[illegible]	實叻輪船	下午三點半	廊大坪	實得力洋行